

Czekowy złodziej

Wczoraj dyrekcja Urzędu Pocztowego przy ul. Kołtąta w Słupsku zgłosiła policji przestępstwo czekowe. Odkryto, że 1 września jeden z klientów pobrał 250 zł, posługując się skradzionym czekiem Pomorskiego Banku Kredytowego i fałszywym dowodem osobistym. Sprawca nie został ustalony. Właściciel czeku nawet nie wiedział, że mu go ukradziono.

Policja twierdzi, że przestępstwa czekowe zdarzają się w słupskich bankach coraz częściej. Im bardziej popularne stają się чеki i plastikowe karty do pobierania pieniędzy z bankomatów, tym więcej złodziei zaczyna się specjalizować w ich kradzieży. Pierwsze z tym problemem zetknęło się PKO. Teraz – już wszystkie banki.

– *Thunaczmy klientom, że чеki należy nosić pojedynczo. Całe książeczki lepiej przechowywać w domu. Najlepiej też чеку nie nosić razem z dowodem osobistym, bo to ułatwia działanie złodziejom* – mówi **Joanna Pawluk**, dyrektor słupskiego oddziału Pomorskiego Banku Kredytowego.

Klienci nie zawsze jednak przestrzegają tych zasad. Kradzieże się więc zdarzają. Чеki można też zgubić. W obu przypadkach należy jak najszybciej zgłosić to w banku i zażądać zastrzeżenia wypłat z konta.

Bank odpowiada za wszystkie wypłaty, których dokonano w dzień po dokonaniu zastrzeżenia. Jeśli obsługujący konto pracownik się pomyli i mimo zastrzeżenia pieniądze wypłaci, odpowiada finansowo. Banki potrzebują jednego dnia na poinformowanie wszystkich, których chce ostrzec klient, aby wprowadzili zastrzeżenia. W PBKS SA zastrzeżenia w sieci macierzystej banku są wprowadzane drogą elektroniczną. Pozostałe instytucje (m.in. inne banki i pocztę) powiadamia się nieco dłużej. Koszty zastrzeżenia optaca klient.

W Słupsku z zastrzeżonymi czekami do banków przychodzili już goście zagraniczni. Zdarzały się też przypadki, że zastrzeżone karty do bankomatu były przez niego wciągane.

(maz)

Przerwany światłowod

Wczoraj na kilka minut przed południem w Słupsku zamikły telefony. Okazało się, że przerwę w łączności spowodowało uszkodzenie światłowodu, do którego podłączona jest słupska centrala telefoniczna. Po chwili zaczęła korzystać z połączeń zastępczych. **Henryk Skierczyński**, rzecznik prasowy Zakładu Telekomunikacji w Słupsku zapewnił nas, że natychmiast rozpoczęto prace naprawcze. Potrwać aż do skutku, a abonenci nie powinni odczuć skutków korzystania z połączeń zastępczych.

Rzecznik nie chciał zdradzić, kto i jak uszkodził światłowod. – *Wiemy, kto jest sprawcą, ale nie chcemy tego ujawnić. W każdym razie przerwanie linii światłowodowej spowodowało uszkodzenie kilku tysięcy połączeń. Intensywnie nad tym pracujemy* – powiedział nam H. Skierczyński.

(maz)

Dyżur przy redakcyjnym telefonie

Wszystko o telefonach

Niedawno w Słupsku uruchomiono nową centralę telefoniczną, która miała zdecydowanie poprawić jakość połączeń. Abonenci rzeczywiście zmiany zauważyli. Tzw. słyszalność uległa poprawie, ale jednocześnie pojawiły się usterki i utrudnienia w połączeniach. Rozmowy nagle przerywają się, trudno dodzwonić się do niektórych miejscowości.

Nasza redakcja odbiera codziennie po kilka telefonów ze skargami na Telekomunikację. Dlatego **jutro, 12 bm.**, organizujemy telefoniczny dyżur przedstawiciela Zakładu Telekomunikacji w Słupsku. W godz. 10-12 przy redakcyjnym telefonie 424-381 zasiądzie **Henryk Skierczyński**, rzecznik prasowy firmy, który będzie odpowiadał na pytania naszych Czytelników.

(frel)

Z redakcyjnego dyżuru

Pchla inwazja

– **Blagam, pomóżcie. Mamy tyle pcheł w piwnicy, że strach zejść po ziemniaki. A kiedy poszedłem zgłosić to do spółdzielni, pan z pokoju numer 9 powiedział, żeby sam je łapał. Drugi pocieszał, że wystarczy złapać samice i mo przynieść!** – skarżył się mieszkaniec wieżowca przy ul. Batorego, należącego do SM „Czyn”.

Zadzzwonił się do spółdzielni. Tam zapewnili, że żarty żartami, ale sprawę lokatora potraktowali poważnie. Po 15 września wszystkie pchły na Batorego zostaną zagazowane.

– *Odpchiliśmy już 10 bloków, a zostały cztery. Zlecamy to wyspecjalizowanej firmie z Ustki. Odpchlenie metra kwadratowego kosztuje 5 groszy* – wyjaśnił nam pracownik spółdzielni. W „Czynie” doszli do wprawy i rozróżniają już dwa gatunki pcheł żyjących w spółdzielczych blokach: tak zwane pchły „kocie” i pchły „piaskowe”, bytujące w rupiecicach, znoszonych przez ludzi do piwnic. Nie byłoby ich – twierdzą – gdyby w piwnicach panował porządek.

Jak dowiedzieliśmy się w sanepidzie, służbom sanitarnym nikt jeszcze nie zgłaszał plagi pcheł. Zresztą, insekty te nie powodują zagrożenia epidemiologicznego. Nie przenoszą wirusów, co najwyżej bakterie. Są jednak uciążliwe. W sanepidzie znają to niejako „z autopsji”. Plaga pcheł dała się we znaki pracownikom Terenowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej, którzy przejęli po prokuraturze budynek przy ul. Piotra Skargi. W końcu insekty wytruło, jednak zabieg musiał być powtarzany kilkakrotnie.

(mb)

Nie zaleje Czarnego

Dwóch przedsiębiorców zbuduje zapórę na rzece Czarnicy w pobliżu Czarnego, która zasilą w wodę ośrodek hodowli ryb koło Lubnicy w gminie Okonek w woj. piłskim. Spiętrzenie rzeki przesunięto jednak o kilometr w dół rzeki.

Spiętrzenie miało spowodować powstanie pod Czarnem zbiornika o długości prawie 6 kilometrów.

Przeciwnicy twierdzą, że Czarna praktycznie stoi na wodzie i wiele piwnic szczególnie w czasie zimy i wiosny jest zalanych wodą gruntową. Podkreślano również, że powstanie zbiornika wodnego spowodowałoby znaczne pogorszenie jakości wody z uwagi na zmianę warunków jej samooczyszczania. Istniało również niebezpieczeństwo zalania oczyszczalni lub części ogródków działkowych.

Oczyszczalnia ścieków, której funkcjonowanie było zagrożone przez budowę zapory, ma być za kilka lat albo zmodernizowana, albo zlikwidowana.

(kor)

Jak dowiedzieliśmy się w sanepidzie, służbom sanitarnym nikt jeszcze nie zgłaszał plagi pcheł. Zresztą, insekty te nie powodują zagrożenia epidemiologicznego. Nie przenoszą wirusów, co najwyżej bakterie. Są jednak uciążliwe. W sanepidzie znają to niejako „z autopsji”. Plaga pcheł dała się we znaki pracownikom Terenowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej, którzy przejęli po prokuraturze budynek przy ul. Piotra Skargi. W końcu insekty wytruło, jednak zabieg musiał być powtarzany kilkakrotnie.

(mb)

WALKI Z TORNADO

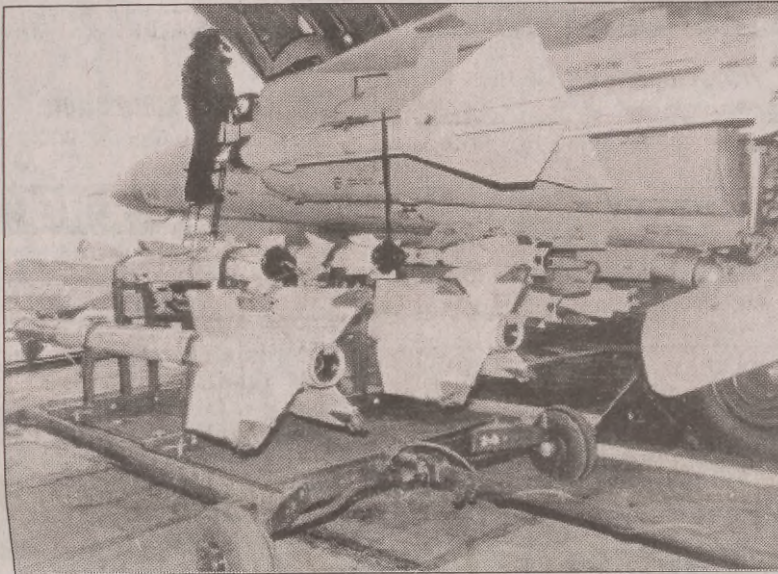
Największym problemem, z jakim stykają się polscy i niemieccy lotnicy, są trudności językowe.

– *Migi 21 na pewno nie będą mogły konkurować z nowoczesnymi „phantomami” czy „Tornado”, ale wierzę, że słupscy piloci na Migach 23 nie sprzedadzą tanio swojej skóry* – stwierdził generał **Kazimierz Dziok**, dowódca Wojsk Lotniczych i Obrony Powietrznej, który spotkał się wczoraj na lotnisku w Redzikowie z generałem **Jürgenem Höche**, dowódcą niemieckiej Luftwaffe.

Obaj generałowie wizytowali w Polsce zespoły dowodzenia, z których niemieccy oficerowie dowodzą polskimi samolotami (Polscy w Niemczech dowodzą niemieckimi). Wczoraj ćwiczenia „Amber-Ekspress” weszły w tzw. „gorącą” fazę. Międzynarodowe siły powietrzne (Polacy i Niemcy), które mają za zadanie ochronę pokoju w rejonie zagrożonym wojną, zmuszone zostały do poskramiania samolotów agresora. „Walki” powietrzne będą trwały także dziś. Samoloty bombardujące ćwiczą naloty i jednocześnie imitują cele myśliwcom.

Jak dowiedzieliśmy się podczas konferencji prasowej obu dowódców, „walki” toczą się w obszarze powietrznym nad Bałtykiem oraz północną Polską i północnymi Niemcami. Z zachodu co jakiś czas nadlatują pozorujące Polakom cele niemieckie „Tornado”, na wysokości Słupska skracając na północ, i wracają do Niemiec nad Bałtykiem. Polskie myśliwce bombardujące Su 22 latają z kolei nad Niemcami i pozorują cele niemieckim lotnikom. W całej operacji najważniejsze jest zgranie systemów naprowadzania i procedur obowiązujących w obu armiach (Polakami dowodzą Niemcy, a Niemcami Polacy).

To pierwsze tak duże ćwiczenia niemieckich sił powietrznych z jednym z



Dowódcy wojsk lotniczych Niemiec i Polski: gen dyw. Kazimierz Dziok i gen. por. Jürgen Höche. Niżej – uzbrajanie słupskiego Miga 23.

Fot. Sławomir Żabicki

państw ubiegających się o wejście do NATO.

– *Przykładamy szczególną wagę do współpracy z Polską. Podobną rolę gra także nasza współpraca z Czechami, ale kontakty z Polską są bardziej zaawansowane* – stwierdził generał J.Höche. Zaznaczył, że największym problemem, z jakim stykają się polscy i niemieccy lotnicy, są trudności językowe oraz odmienne procedury dowodzenia.

Polskie Migi górują nad maszynami niemieckimi prędkością, ale są mniej zwrotne i ustępują im awioniką (systemy naprowadzania). Słupscy piloci twierdzą, że mimo przestarzałego sprzętu, mają z Niemcami szansę.

Major **Antoni Czerniec** wczoraj po południu patrolował z kolegą na wysokości 3 kilometrów strefę wyznaczoną w rejonie Miastka. Przez godzinę wyczekiwał w powietrzu na „przeciwnika” (niemieckie „Tornado”), ale... nie doczekał się. Twierdzi, że jeśli wykorzystano się odpowiednio warunki atmosferyczne, Mig 23 ma szansę w starciu z „Tornado”.

– *Kiedys, w 1991 roku podczas dyżuru bojowego udało mi się podejść do pary „Tornado”. Wstępnie podprowadził mnie nawigator. Z odległości 9 kilometrów dostrzegłem dwa punkciki. Potem po prostu, nie włączając stacji radiolokacyjnej, więc przeciwnik nie wykrył, że się do niego zbliżam.*

Major przyznał, że tego typu sposoby podchodzenia do przeciwnika masowo stosowane były... w latach II wojny światowej.

Ćwiczenia zkończą się w piątek. Wówczas sztabowcy obu armii ustalą i omówią wyniki powietrznych zmagających.

(mb)

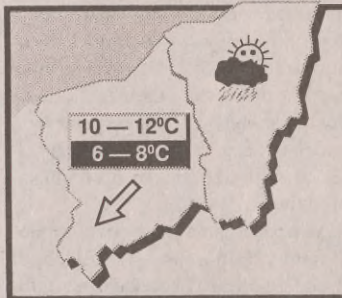
IMIENINY

Jacka, Prota

„Naród musi mieć swoich zmarłych za sobą”.

(K. Čapek)

POGODA



Umiarkowane zachmurzenie może przynieść przelotne opady deszczu. Wiatr umiarkowany i dość silny, północno-zachodni.

Wschód słońca: Koszalin – 6.24; Słupsk – 6.20;

Zachód słońca: Koszalin – 19.20; Słupsk – 19.16;

PRZY TELEFONIE

Od godziny 9 do 16 dyżuruje w Słupsku

red. **Wojciech Frelichowski**
tel. 42-43-81

Masz kłopot, chcesz podzielić się swymi spostrzeżeniami, zadzwoń!

W KOSZALIŃSKIM

W **PONIEDZIAŁKOWĄ** noc zginął w Białogardzie 50-letni mężczyzna. Jest ofiarą wypadku samochodowego. Sprawca (24-letni Niemiec) uciekł z miejsca wypadku. Złapano go kilkadziesiąt kilometrów dalej – w Nowogardzie (woj. szczecińskie). Miał we krwi 1,61 promila alkoholu.

ZARZĄD Miasta Koszalin odwołał **Stanisława Stebnickiego** ze stanowiska dyrektora MKZ. W uzasadnieniu napisano, że nie przedstawił w terminie programu oszczędnościowego i restrukturyzacji przedsiębiorstwa. Nowego dyrektora wyłoni konkurs.

TRWA SPÓR między Zarządem Klubu Sportowego Piłki Nożnej „Gwardia” a Zarządem Budynków Mieszkalnych. Dotyczy budynku mieszkalnego, w którym miało zamieszkać kilku piłkarzy, działaczy i ludzi z zewnątrz. „Gwardia” wyremontowała budynek na swój koszt, ale nie przekazała go w zarząd ZBM-owi. Wszystkim zameldowanym osobom dyrektor ZBM-u unieważnił meldunki. Końca sporu nie widać...

(ces)

Ciasno w przedszkolach

Rodzice, którzy chcą posyłać dzieci do lęborskich przedszkoli, narzekają na trudności z ich przyjęciem. Dyrekcje placówek odmawiają ze względu na brak miejsc.

– *Mam możliwość otrzymania pracy, co jest dość ważną sprawą dla mojej rodziny, ale nie mam co zrobić z moim dzieckiem* – mówi **Ilona L.** z Lęborka – *Jedynym wyjściem byłoby umieszczenie go w przedszkolu. Niestety w przedszkolach nie ma miejsc.*

W mieście działa pięć przedszkoli, w tym jedno żłobko-przedszkole. W żadnym z nich nie ma już miejsc. – *W tym roku mamy bardzo dużo chętnych. Ze względu na brak miejsc zmuszeni byliśmy odmówić przyjęcia około 30 dzieciom* – informuje **Zofia Husejko**, dyrektor przedszkola nr 1.

Podobnie jest w żłobko-przedszkolu nr 2. Dyrektor **Ewa Długosz** twierdzi, że musi trzymać miejsca dla tych dzieci, które zgłosiły się w kwietniu i w maju. W jednej placówce tego typu w centrum miasta, przedszkolu nr 6 sytuacja jest jeszcze gorsza. Norma to 75 dzieci, a w chwili obecnej ich liczba wynosi 98.

Wiceburmistrz **Wiktor Tyburski**, twierdzi, że pierwszym krokiem do normalizacji sytuacji będzie wyprawdzenie z przedszkoli tzw. „zerówek”. Spowoduje to zwiększenie ilości miejsc dla dzieci przedszkolnych. Gdyby jednak to nie pomogło, zostanie otwarta nowa placówka.

(lek)

Wałęsa w Słupsku

W środę, 18 września za zaproszeniem Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność” przybędzie do Słupska były prezydent **Lech Wałęsa**. Spotka się m.in. z przedstawicielami słupskich ugrupowań, wchodzących w skład „Akcji Wyborczej „Solidarność”, wystąpi na żywo w Radio „City” oraz na otwartym spotkaniu z mieszkańcami Słupska. L. Wałęsa ma towarzyszyć kilku czołowym polityków prawnicy. Kto – jeszcze nie wiadomo.

(mb)

Dożynki później

Wojewódzkie Dożynki w Słupsku odbędą się 29 września, a nie jak wcześniej planowano – 15 bm. Decyzję taką podjęli wspólnie wojewoda i wójt gminy Słupsk ze względu na niesprzyjającą żniwom aurę, która uniemożliwiła zakończenie prac polowych w planowanym terminie. Obecnie szacuje się, że do zebrania pozostało jeszcze w województwie ok. 30 procent zbóż.

Poza terminem, program i miejsce (Strzelino) uroczystości dożynkowych nie zostały zmienione.

(maz)

Kto kogo przechytrzy?

Ościenie, pupy, włoki

Ekipa Państwowej Straży Rybackiej dostała niedawno „namiar” na dwóch kłusowników penetrujących nocą jezioro Słosinko Wielkie w rejonie miasteczkim.

Po drugiej w nocy zauważyli na jeziorze światło latarki. Kłusownicy bezszelestnie dryfowali po jeziorze. Wypatrzone w wodzie ryby nabijali na ościenie. W pontonie znaleziono sporych rozmiarów liny, szczipaki, węgorze. Kolegium przy Sądzie Rejonowym w Miastku wymierzyło im kary po 110 złotych, nawiązki po 53 złote, przepadek pontonu, ościeni.

Tego roku, do końca sierpnia, w efekcie 201 akcji kontrolnych strażnicy skierowali 91 spraw do kolegiów, 38 osób ukarali mandatami, zarekwirowali do dyspozycji Urzędu Skarbowego w Słupsku 83 wędkę, 17 sieci, 255 samolówek węgorzowych, 5 pontonów i jedną łódź plastikową z silnikiem.

Tą łodzią wybrali się na łowy (też w sierpniu) na jezioro Sarbsk koło Łeby dwaj wędkarze z woj. gdańskiego. Nie

byłoby w tym nic dziwnego, gdyby nie... nocna pora. Toteż strażnicy obserwowali delikwentów do rana, po czym przyłapali na wyciąganiu samolówek z węgorzami. Na tym samym jeziorze zarekwirowano ponton trzem wędkarzom z Łeby, którzy powracali z łowów (też pupy) z 16 węgorzami.

Stanisław Misterkiewicz, komendant straży rybackiej ocenia tegoroczne efekty kontrolne jako nieznacznie mniejsze od ubiegłorocznych. Z pewnością na niektórych kłusowników podziały wprowadzone przepisy o przyspieszonym trybie karania kłusowników. 1 października rozpoczyna się okres ochronny troci spieszącej na tarliska. Ocieżała ryba jest łatwym łupem. Straż będzie bacznie strzegła Stup i innych rzek, w których ta ryba ma tarliska.

(joj)

Zliberalizowana
ustawa antyaborcyjnaPrezydent
podpisze

Prezydent Aleksander Kwaśniewski, przebywający wczoraj w Gnieźnie, zapowiedział na konferencji prasowej, że podpisze zliberalizowaną ustawę antyaborcyjną. Prezydent spodziewa się odpowiedzi Watykanu w sprawie Konkordatu.

— Podpiszę zliberalizowaną ustawę antyaborcyjną w przekonaniu, że jest to lepsza i uczciwsza droga do wyeliminowania z naszego życia problemu aborcji. Aborcja jest złem, ale aborcja, na którą zamyka się oczy, jest złem podwójnym — stwierdził prezydent. Kwaśniewski podkreślił, że liberalizacja dotychczasowej ustawy nie jest drogą do zwiększania ilości dokonywanych zabiegów przerywania ciąży, czy zachęcania do używania aborcji jako środka do regulacji urodzin.

W przekonaniu prezydenta, w niedługim czasie pojawi się też odpowiedź ze strony Watykanu na zgłoszone wcześniej drogą dyplomatyczną propozycje władz polskich w sprawie tekstu Konkordatu.

(PAP, ces)

OGŁOSZENIA

SPRZEDAŻ

CINQUECENTO 700 (1994) szyberdach, autoalarm. (0-59) 626-373.

POLONEZ caro (1993) gaz - tanio. Siemowice 623-874 wew. 328.

TEMPRA kombi 1.6 (X 1992/95) benzyna + gaz. Kołobrzeg, tel. 205-16.

MERCEDES 200 D (1980). Ustka, 145-932.

FORD fiesta 1.8 D (1991). Fiat 126p (1988). Ustka, 145-816.

POLONEZ (1986). Sławno, 23-78.

MERCEDES 200 D (1978) - 6 800. Ustka, 145-170.

POLONEZ 1600 (1992). Ustka, 145-886 do dziewiętej.

TANIO polonez model (1991). Miastko, 33-52.

SKRZYŃNIE biegów MT 75 do FORDa transita (1988). Słupsk, 42-39-56, 42-60-15.

POLONEZ (1989). Słupsk, 45-13-54, 42-83-14.

PASSATA kombi 1.8 (1990) sprzedam, zamienię, raty. Słupsk, 43-13-67.

OPEL astra 1.6 (1994) - trzydrzwiowy, serwo, szyberdach, radio, sprowadzony w całości. Słupsk, 44-12-34.

ESCORTA (1987) sprzedam. Słupsk, 422-027 po siedemnastej.

FORD sierra 1.8 TD (1990). Słupsk, 433-713.

PASSAT kombi 1.8cl, pełna dokumentacja (1991). Słupsk, 42-79-02.

Redaktor wydania:
Cezary Solowij

Rejon Energetyczny Słupsk zawiadamia, że w związku z pracami na urządzeniach energetycznych wystąpią przerwy w dostawie energii elektrycznej w dniach:

13 IX 96 r. godz. 8.30-14.30 Darnica Słupska, ul. Szkolna, Górna, Urząd Gminy, Baza GS

16 i 17 IX 96 godz. 8.30-14.30 Wielogłowy wieś, gospodarstwo, hydrofor

20 IX 96 r. godz. 8-15 Łężycza, Zagórzycze, Paprzyce, Wielogłowy J. Wojskowa

23 IX 96 r. godz. 8-15 Siemianice Szkoła, ul. Słupska, Boczna, Polna, Jezierzycze Z-d Wapienny.

G-3323

SLD - PSL

NIE PRZEPROSZA

Lider Sojuszu Lewicy Demokratycznej Leszek Miller powiedział we wtorkowej rozmowie z „Radiem dla Ciebie”, że „SLD nie przeprosi PSL za odwołanie byłego ministra współpracy gospodarczej z zagranicą Jacka Buchacza, bo nie ma za co”.

Szef URM stwierdził, że „premier poinformował zarówno przewodniczącego Rady Naczelnej PSL Józefa Zycha, jak i kierownictwo SLD o dymisji b.ministra, przed podjęciem tej decyzji”. Zdaniem Millera, nie można mówić o jakimkolwiek zaskoczeniu odwołaniem, ponieważ już w maju Rada Ministrów zajmowała się kwestią kredytów eksportowych i wówczas oficjalnie mówiono, że koncepcja Buchacza nie będzie podzielana przez rząd. Dodał jednak, że minister

„przekroczył granicę cierpliwości premiera”.

Miller uważa, że słuszne jest, aby zarzuty stawiane byłemu ministrowi ocenili niezależni eksperci. — To pozwoli w pełni pokazać prawdę — stwierdził.

Marszałek Sejmu Józef Zych powiedział we wtorek w Sejmie dziennikarzom, iż według władz PSL, które obradowały w ubiegłym tygodniu, wspólne posiedzenie klubów SLD i PSL jest potrzebne, by wyjaśnić stosunek klubów do

umowy koalicyjnej oraz określić zasady współdziałania.

Marszałek dodał, że nie słyszał, by spotkanie to było planowane na wtorek. Odmówił komentarza do sobotniego wystąpienia premiera, w którym Włodzisław Cimoszewicz wyjaśnił przyczyny odwołania ministra współpracy gospodarczej z zagranicą Jacka Buchacza. — Władze PSL będą dążyć do tego, by wszechstronnie zbadać tę sprawę — dodał. (PAP, ces)

Zapłacą za „nocki”

Minister zdrowia Ryszard Jacek Żochowski, powiedział dziennikarzom we wtorek przed posiedzeniem Rady Ministrów, że rząd zamierza przekazać z rezerwy budżetowej 8 mln zł na wypłatę zaległych dodatków za nocne dyżury, pracowników służby zdrowia. Minister wyraził nadzieję, że zaległe pieniądze wraz z odsetkami dotrą do lekarzy do 15

września. Prawdopodobnie we wtorek rząd miał podjąć stosowną uchwałę w tej sprawie.

Premier Włodzisław Cimoszewicz przypomniał, że sprawa ta czekała na załatwienie od 4 lat. Żochowski stwierdził, że trwało to tak długo, gdyż tyle czasu trwało zbieranie danych z całej Polski o zaległościach. (PAP)

Pomoc powodzianom

Na wtorkowym posiedzeniu rząd nie podjął decyzji w sprawie pomocy w usuwaniu skutków powodzi, jakie nawiedziły ostatnio południowe rejony kraju. Kwestia ta była tematem posiedzenia Rady Ministrów, ale rząd czeka na raporty o zniszczeniach spowodowanych przez powódź, które ma otrzymać w czwartek — poinformował wicepremier Roman Jagielski. (PAP, ces)

ZDARZENIA

Modnisie

W poniedziałkową noc, włamywacze uporali się z deskami tylną ścianą sklepu odzieżowego przy ul. III Pułku Piechoty w Złocieniu. Zainteresowały ich dresy i odzież dżinsowa. Właściciel ocenił straty na 2954 złotych.

Skradziony samochód

Szczecinek — mitsubishi, N-WL839, białe; (ces)

MULTILOTEK

3; 5; 8; 22; 26; 36; 44; 46; 50; 52; 54; 61; 66; 68; 69; 70; 74; 75; 76; 77; (ces)

TOWARZYSKIE

MIRELLA - lokal całodobowy. Słupsk, 437-242.

PRACA

PRZYJMĘ opiekunkę do dzieci. Ustka, Wróblewskiego 4 /149.

ZATRUDNIĘ kelnerkę. Sławno, 73-75.

ZATRUDNIMY mężczyznę do pracy w sklepie jubilerskim. Słupsk, Starzyńskiego 7, 413-413.

OPIEKUNKĘ do sześciolatka przyjmę. Słupsk, 44-21-10.

ZAKŁAD OBUWIA ZATRUDNI pracowników ze stażem. Słupsk, 429-670, 429-671.

OPIEKA do starszej pani (4 godziny dziennie) potrzebna. Warunki do uzgodnienia. Słupsk, 435-581 po siedemnastej.

RÓŻNE

KOMIS Art. Dziecięcych (wózki, łóżeczka). Sławno, ul. Pow. Warszawskich 2.

LOKALE

POSZUKUJĘ pokoju z osobnym wejściem lub kawalerki w Sławnie. Oferty Biuro Ogłoszeń Sławno.

DO wydzierżawienia stoisko handlowe. (0-59) 42-00-32.

FIRMA RAIFFPOL pilnie poszukuje mieszkania trzypokojowego z telefonem, garażem (Słupsk lub okolice) dla niemieckiego współpracownika. Za skuteczną pomoc - wysoka prowizja. Tel. (0-59) 444-994, 444-995, 439-629 do szesnastej.

POSZUKUJĘ dwu, trzypokojowego z telefonem - płacę z góry! Słupsk, 432-314.

Jelcyn przekazał
władzę Czernomyrdinowi

Borys Jelcyn przekazał we wtorek uprawnienia do kierowania tzw. resortami siłowymi premierowi Wiktorowi Czernomyrdinowi. „Guzik atomowy” nadal jednak pozostaje w jego rękach — poinformował rzecznik prasowy prezydenta Rosji Siergiej Jastrzebski.

Na czas swego urlopu prezydent Jelcyn polecił szefom resortów siłowych, by wszystkie problemy, wymagające decyzji głowy państwa, uzgadniali z premierem Czernomyrdinem — powiedział rzecznik. Jednak polecenie to „nie dotyczy tzw. guzika atomowego” — dodał.

Prezydent Jelcyn polecił także premierowi Wiktorowi Czernomyrdinowi, by w razie potrzeby zwoływał posiedzenia Rady Obrony na temat aktualnych problemów wojskowych. Sekretarzami Rady Obrony są: Jurij Baturin, były doradca Jelcyna ds. bezpieczeństwa narodowego oraz Aleksandr Lebiedź, będący jednocześnie doradcą prezydenta ds. bezpieczeństwa.

W kolejnym poleceniu, skierowanym do rządu Federacji Rosyjskiej, prezydent Jelcyn zwraca się o dokonanie inwentaryzacji wszystkich wydatków resortów siłowych i szczegółowej analizy obecnych oraz przyszłych struktur zarządza-

nia ministerstwa obrony i innych ministerstw, które dysponują oddziałami wojskowymi. Borys Jelcyn oczekuje, że na podstawie tej analizy opracowane zostaną wnioski dotyczące optymalizacji wydatków i udoskonalenie struktur zarządzania resortów siłowych — powiedział Jastrzebski.

W Rosji ministrowie obrony, spraw wewnętrznych oraz szefowie Federalnej Służby Bezpieczeństwa i służb granicznych są podporządkowani bezpośrednio prezydentowi. Zgodnie z zapowiedziami, pod koniec września prezydent Jelcyn ma się poddać operacji serca. Zabieg ma być przeprowadzony w moskiewskim centrum kardiologicznym przez lekarzy rosyjskich. W związku z planowaną operacją Jelcyna w Moskwie od kilku dni spekuluje się, kto będzie rządził Rosją podczas zabiegu i rekonwalescencji prezydenta.

(PAP, ces)

Zjazd czeczeńskich partii

Szef sztabu separatystów czeczeńskich Aslan Maschadow przewodniczy nadzwyczajnemu zjazdowi partii i ruchów społeczno-politycznych Czeczenii, który we wtorek rozpoczął się w Groznm. W zjeździe, zbojkotowanym przez pro-rosyjskie władze Czeczenii, uczestniczy wiceprezydent „Iczkerii” (tak Czeczenię nazywają separatysty) Said Chasan Abumuslimow, przedstawiciele różnych ugrupowań politycznych, działacze religijni, a także szef misji OBWE w Groznm Tim Guldimmann.

Podczas zjazdu omawiana będzie m.in. kwestia statusu Czeczenii, która powinna być — zdaniem obradujących — rozstrzygnięta w drodze rozmów na bazie bezwarunkowej realizacji porozumień, osiągniętych w Nowych Atagach i Chasawjurtcie. Wielu delegatów opowiedziało się za stworzeniem w republice rządu koalicyjnego, w którym nie przewidywano jednak udziału zwolenników pro-rosyjskiej administracji Doku Zawgajewa, uznanej za „kolaborancką”. Podkreślono też konieczność całkowitego wycofania wojsk rosyjskich z republiki.

(PAP, ces)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że 9 września 1996 roku zmarła nasza Ukochana Mamusia, Teściowa, Babcia i Prababcia



ŚP.
FRANCISZKA KMECIK

Rozpoczęcie ceremonii żałobnej odbędzie się w dniu 13 września 1996 r. o godz. 13.30 na Cmentarzu Komunalnym w Koszalinie Pograżona w smutku Rodzina

G-3326

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 8 września 1996 roku zmarł nasz emerytowany pracownik

ŚP.
Konstanty Szwed

Wyrazy szczerego współczucia Rodzinie składają
Dyrekcja i Pracownicy
TP SA Zakładu Telekomunikacji w Słupsku

K-1175

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 30 sierpnia 1996 roku zmarł mój Kochany Mąż
ŚP.
Tadeusz Zalewski
Uroczystości żałobne rozpoczną się dnia 12 września 1996 roku, o godz. 9 w kaplicy na Starym Cmentarzu w Słupsku, skąd nastąpi wyprowadzenie i przewóz na Cmentarz Grudziądz-Sarnowo. Pogrzeb w Sarnowie o godz. 15.00 tego samego dnia. Pograżona w smutku Żona Proszę nie składać kondolencji.

W dniu 8 września 1996 roku zmarł
ks. Stanisław Augustyńczyk
Proboszcz Parafii Barcino
Ceremonia pogrzebowa odbędzie się w środę 11 września br. o godz. 15 w Korzybiu. Pograżeni w smutku Parafianie

G-3324

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 9 września 1996 roku zmarł
ŚP.
ROMAN OSKROBA
emerytowany kierownik internatu, wychowawca i nauczyciel Zespołu Szkół Drzewnych w Słupsku,
Uroczystości żałobne rozpoczną się 12 września 1996 roku, o godz. 13.40, w kaplicy na Starym Cmentarzu, skąd nastąpi wyprowadzenie do miejsca spoczynku na Nowy Cmentarz o godz. 14.20.
Wyrazy głębokiego współczucia Żonie i Rodzinie składają Dyrekcja, Grono Pedagogiczne, Związki Zawodowe i Młodzież Zespołu Szkół Drzewnych w Słupsku.

G-3322

Dyrektorowi
Zespołu Opieki Zdrowotnej
w Bytowie
Panu
Wojciechowi Okopińskiemu
serdeczne wyrazy
głębokiego współczucia
z powodu śmierci
Ojca
składają
Pracownicy ZOZ.

G-3318

Sprostowanie
do ogłoszenia K-1165 z dnia 10 IX 1996 r. „Spotem” PSS „Pionier” w Koszalinie ul. Szczecińska 32 zakradł się błąd powinno być:

Lp.	Położenie pawilonów	Powierzchn. użytko.-obiektyw w m ²	Cena wywoł. za pawilon bez podatku Vat	Plus 25% ceny gruntu zł	Powierz. działki w m ²	Wadium w zł
1.	Bałtycka 36A	219,7	20 700	7 248	547	2 800

a nie jak mylnie podaliśmy cena wywoł. za pawilon bez podatku vat 2070. Za co Czytelników i „Spotem” PSS „Pionier” przepraszamy

G-3308

Firma Lama Gold Poland z Poznania
producent wełnianych zestawów pościeli

zatrudni osoby do prowadzenia
prezentacji promocyjno-reklamowych.

Oferujemy:

— profesjonalne przygotowanie

— wysokie wynagrodzenie

— możliwość stałego zatrudnienia

Spotkanie informacyjne odbędzie się w Biurze Promocji w Słupsku ul. Przemysłowa 35 p. 105 dnia 12 września 1996 r. o godz. 17.

G-3308



Od minionego piątku Szkoła Podstawowa w Redzikowie działa już oficjalnie. Uroczystość otwarcia największej szkoły w gminie zgromadziła przedstawicieli władz samorządowych i gości z sąsiednich gmin. Była okazja do podziękowań i uroczystych gestów. Jednym z nich było wręczenie tablicy z nazwą szkoły jej dyrektorowi Jackowi Kantorskiemu (na zdjęciu u góry z prawej) przez wójta Władysława Rajszcza (drugi z lewej) i przewodniczącego Rady Gminy Marka Borkowskiego. Uczniom i nauczycielom życzymy wielu osiągnięć. Oby spełniło się marzenie wójta, że placówka stanie się centrum edukacyjno-rekreacyjnym dla całej społeczności lokalnej, bo naprawdę ma ku temu odpowiednie warunki. (maz)



Zdjęcia: Jan Maziejuk

Wypłaty zasiłków

Od 11 bm. wypłacane są zasiłki dla bezrobotnych za sierpień br. W Agencji PKO przy ul. Chelmońskiego 7, (godz. 10-16) w środę, 11 bm. odbierają swoje zasiłki bezrobotni o nazwiskach na litery A i B oraz zasiłki rodzinne osoby, które utraciły prawo do swoich kuroniówek. 12 bm. – na litery – C, D, E, F, G. 13 bm. – H, I, J, Ka-Ko. 14 bm. – Kp-K do końca i L-Ma-Mo. 16 bm. – Mp-M do końca i N, O, P. 17 bm. – R, Sa-Sy. 18 bm. – Sz do końca i T, U, W. 19 bm. – Z, Ż, Ś, Ć, Ł, Ź.

W Agencji PKO przy ul. Piotra Skargi (godz. 10-16) – 11 bm. – Bj-Ch, Ci-Dr. 12 bm. – Ds-Ge i Gf-Hi. 13 bm. – Hj-J i Ka-Kn. 16 bm. – Ko-Kr, Ks-L. 17 bm. – M-Mo, Mp-N, O. 18 bm. – Pa-Po i Pr-R. 19 bm. – Sa-So, Sp-Sze. 20 bm. – Sz-T, U, Wa-Wo. 23 bm. – Wp-Z oraz Ż, Ź, Ć, Ł, Ź.

W Agencji PKO przy ul. Garnarskiej (godz. 8-15). 11 bm. – Bp-C, D-E, F. 12 bm. – G, H, I, J. 13 bm. – Ka-Kor, Kos – K do końca. 16 bm. – L – Ma, Me-N. 17 bm. – O-Pn, Po-R do końca. 18 bm. – Sa-Sr, Ss-S do końca. 19 bm. – T, U-Wi, Wj-Z do końca. 20 bm. – Ż, Ź, Ć, Ł, Ź.

(4a)

Bezpieczna droga do szkoły

Jeśli chcesz uczestniczyć w konkursie organizowanym przez słupecki Inspektorat PZU i Wydział Ruchu Drogowego Komendy Rejonowej Policji, wytnij kupon, prawidłowo go wypełnij (zakreśl właściwą odpowiedź), zbierz pięć pozostałych kuponów i po zakończeniu ich drukuj wysyłaj do 5 października pod adresem: Inspektorat PZU w Słupsku, ul. Deotymy 21, 76-200 Słupsk. Atrakcyjne nagrody czekają.

1) Czy ubezpieczenie następstw nieszczęśliwych wypadków młodzieży w szkołach obejmuje wypadki za granicą?

TAK NIE

2) Czy można przechodzić przez jezdnię poza przejściem dla pieszych, jeśli oznaczone przejście znajduje się 90 metrów od miejsca, gdzie przechodzimy?

TAK NIE

ŚLADEM PUBLIKACJI

Nie atakowali sądów

Po opublikowaniu tekstu „Spółdzielca sprawiedliwość” (GP z 7-8 bm.) otrzymaliśmy sprostowanie podpisane przez radcę prawnego Marię Zawitkowską i grupę spółdzielców z SM „Kolejarz” w Słupsku, którym doradza:

„Spotkanie z red. Z. Mareckim, na podstawie którego powstał ten artykuł, zorganizowaliśmy w gronie kilkunastu osób i nie daliśmy upoważnienia do operowania nazwiskami, chociaż nie byłoby problemu, gdyby na prawdzie polegały przypisanie tym osobom wypowiedzi. Z całą odpowiedzialnością oświadczamy, że nie padły żadne wymienione w artykule zarzuty wobec sądów słupeckich, a jedynie w trakcie dyskusji zastanawialiśmy się, czy sędziowie mieszkając w zasobach spółdzielni mieszkaniowych podświadomie nie patrzą na rozpatrywane sprawy z pozycji swojego członkostwa, zwłaszcza wobec twierdzenia, że jeśli nie będą płacić pozwani, to zapłacą wszyscy członkowie.

Poza tym nie padły żadne stwierdzenia o działaniach podejmowanych z udziałem parlamentarzystów w celu wyłączenia sądów z orzekania w tych sprawach, gdyż żadnych takich działań nikt nie podjął, a jedynie zastanawialiśmy się z redaktorem, czy jest możliwe, że wyroki byłyby inne, gdyby orzekały sądy spoza województwa słupeckiego. Potwierdziliśmy natomiast redaktorowi, że parlamentarzyści pomagają nam w rozwikłaniu zawitości prawnych m.in. u Rzec-

nika Praw Obywatelskich, który przecież w żadnym wypadku nie jest uprawniony do decydowania o właściwości sądów. Dowodem na działanie nasze zgodnie z prawem jest konsekwentne wykorzystanie drogi prawnej w toczących się procesach i wystąpienia do różnych władz i instytucji jedynie o interpretację interesujących nas zagadnień i przepisów.

Chociaż nie było z naszej strony żadnego udziału w ostentacyjnym kształcie i treści tego artykułu, przepraszamy za przypisanie nam nie istniejących wypowiedzi, mogących naruszać czyjeś dobra osobiste i oczekujemy przeproszenia od autora artykułu zwłaszcza, że nie był on autoryzowany, a przypisane wypowiedzi nie są cytatami”.

Od autora: Przyznaję, że tekst artykułu nie był autoryzowany. Starałem się jednak dość precyzyjnie przedstawić przebieg rozmowy z lokatorami. Po przeanalizowaniu zarejestrowanego materiału uważam, że zrobiłem to stosunkowo dokładnie, ale jeśli moje rozumienie poruszanego szeroko przez zebranych problemu wraz z odczuwanymi przez nich trudnościami sądów w rozwikłaniu spraw nie oddaje całej prawdy, to przepraszam, zwłaszcza osoby, którym imiennie przypisałem konkretne wypowiedzi.

ZBIGNIEW MARECKI

W kolejce po dodatki za represje

NAJPIERW NAJSTARSI

Od kilku dni słupecka siedziba Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę przeżywa oblężenie emerytów. Powodem są dodatki emerytalne, o które mogą występować osoby wywiezione w czasie okupacji na roboty do Niemiec.

Do Stowarzyszenia codziennie przychodzi kilkadziesiąt osób, które chcą się dowiedzieć, jakie są zasady przyznania dodatku do emerytury według ustawy o świadczeniach przysługujących osobom deportowanym do pracy przymusowej w Niemczech i ZSRR. Zamieszanie i niedostateczna informacja spowodowały, że niektórzy przychodzą na damno, powiększając tłum oczekujących i utrudniając pracę zarządowni Stowarzyszenia.

– Większość osób słyszała tylko coś o możliwości otrzymania dodatku. Prawie każdy chce otrzymać do wypłaty wniosek, których my jednak jeszcze nie posiadamy – powiedział nam Zenon Klemenczak, prezes Zarządu Wojewódzkiego Stowarzyszenia Polaków Poszkodowanych przez III Rzeszę. – Jednak kiedy nadejdą, to nie będziemy ich wydawać. Wypełnianie formularzy będzie się odbywać u nas.

Według prezesa jest to podyktowane potrzebą prawidłowego wypełnienia wniosku. Zgodnie z ustawą w tym roku dodatki przysługują osobom, które ukończyły 80 lat i mają I grupę inwalidzką.

– To ludzie w podeszłym wieku, schorowani. Trzeba im pomóc i wskazać rubryki, które należy wypełnić – wyjaśnił Z. Klemenczak. W przyszłym roku o dodatki będą mogli występować osoby, które osiągnęły 75 lat, a w 1998 roku będą się mogli zgłaszać pozostali emeryci.

Najwyższe dodatki wyniosą 10 procent średniej pensji krajowej. Żeby je otrzymać, poszkodowani przez III Rzeszę do wniosku będą musieli dołączyć dokumenty poświadczające ich przymusową pracę w Niemczech. Taki sam tryb obowiązuje osoby, które w czasie II wojny światowej zostały wywiezione do obozów w ZSRR, z tym że muszą się one zgłaszać do Związku Sybiraków.

Ustawa umożliwia także ubieganie się o dodatki ludziom, którzy nie należą do żadnego stowarzyszenia osób represjonowanych. Muszą oni jednak udokumentować okres przymusowej pracy w Niemczech lub ZSRR.

Decyzje o przyznaniu dodatków będzie wydawał Urząd ds. Kombatantów. Natomiast realizacją zajmie się ZUS, który będzie je wypłacał z wyrównaniem za trzy miesiące poprzedzające wydanie decyzji o przyznaniu dodatku. Prezes Z. Klemenczak przypuszcza, że pierwsze dodatki w województwie słupeckim zostaną wypłacone przed świętami Bożego Narodzenia.

– Do tego czasu prosimy, aby nie przychodzili do nas osoby, które nie mają jeszcze ukończonych 80 lat. Na razie i tak nie ma załatwi, a nam ułatwi to obsługę tych, którym dodatki należy się w pierwszej kolejności – zaapelował Z. Klemenczak. (frel)

Huruk, Perszke, Bartoszak i inni...

Przyjadą pobiegać

Kilku znanych biegaczy zapowiedziało przyjazd do Słupska na II Bieg Uliczny Słupekiej Starówki na dystansie 10 km, którego organizatorem jest Słupekie Towarzystwo Sportowe „Gryf-3”. Nasza redakcja objęła patronat prasowy.

W gronie tym są m.in.: Wiesław Perszke i Sławomir Gurny, Michał Bartoszak, Waldemar Lisicki, Piotr Drwał. Pobiegą też znani słupeccy biegacze, jak: Jan Huruk (jeden z inicjatorów imprezy), Adam Szanowicz, Andrzej Witczak i Mariusz Borychowski. Przypomnijmy, że w ub. roku kolejność na mecie była następująca: 1. J. Huruk (Gryf Słupsk), 2. Bogusław Mamiński (Sporting Międzyzdroje), 3. Dariusz Nawrocki (Tempo '94 Lębork).

Biegacze wystartują w piątek (13 bm.) o godz. 17.45 z ul. Piekietko. Trasa przebiegać będzie ulicami: Filmową, Łukasiewicz, Mikołajską, Dominikańską, Mostnika, Grodzką, Zamenhofa. Meta wyznaczona została na Starym Rynku. Informacja dla kierowców – w godz. 15.30-19.30 nastąpi utrudnienie w ruchu ulicznym.

Przyjmowane są jeszcze zgłoszenia biegaczy zawodowców i amatorów. Należy je

kierować pod adresem: STS Gryf-3, 76-200 Słupsk, ul. Madalińskiego 1 (tel. 428-488). Wpisowe – 4 zł. Zapisy prowadzone będą też na godzinę przed startem. Bieg główny poprzedzony zostanie rywalizacją biegową przedszkolaków, uczniów szkół podstawowych (roczniki 1982-85) i ponadpodstawowych (1977-81). Od godz. 15.30 przewidziane są występy artystyczne na estradzie przed kinem „Milenium”. Czynne będą stoiska handlowe i gastronomiczne. Imprezę wspomaga liczne grono sponsorów, m.in.: Towarzystwo Ubezpieczeniowe „Compensa”, Centrum Handlowe „Wokulski”, Zakład Energetyczny Słupsk SA, „Sewaco”, Salon Samochodowy „Honda”, „Zepiter”, Pomorski Bank Kredytowy SA, „Trafic”, „Legalis”, „Zasta”, Inwest-Bank SA, „Zeco”, „Pomorzanka”, „Bimex”, Farnarol SA, Market „Albi”, Radio Koszalin, Neptun Serwis, „Grawipol” w Słupsku. (fen)

PRZYGOTOWANIE DO MATURY I EGZAMINÓW WSTĘPNYCH

MATURYZYSTO!!!

POMYŚL O SOBIE - UCZ SIĘ Z NAJLEPSZYMI

Najlepsi nauczyciele liceów i uczelni Trójmiasta

- język polski
- język angielski
- matematyka
- historia
- biologia

Nie musisz nigdzie jeździć.
Polecają własnego nauczyciela.
Sam ustalasz czas nauki.

JUŻ OD 195 zł ZA SEMESTR

Lekcja próbna - GRATIS!!!

Zajęcia mają charakter rocznych kursów korespondencyjnych. Przewidują indywidualną pracę z Twoim nauczycielem danego przedmiotu.

Co dwa tygodnie otrzymujesz pakiet czterech lekcji oraz test sprawdzający jak opanowałeś zawarte w nich tematy. Twój nauczyciel będzie sprawdzał stopień przyswojenia wiedzy i wskazywał problemy, którym warto poświęcić więcej czasu.

OMNIBUS

80-381 Gdańsk ul. Słowiańska 24

tel./fax (0-58) 52-02-28 w godz. 10⁰⁰ - 20⁰⁰

TELE-TAXI

Słupsk
96-26
426-100

dojazd w mieście bezpłatny
najtańsza taksówka w Słupsku

zadzwoń, a pojedziesz
30% taniej

TELEFONY

SŁUPSK. POGOTOWIA: Energetyczne: 991; Gazownicze: 992; Ciepłownicze: 993; Wodnokanalizacyjne: 994; Ratunkowe: 999, (podstacja przy ul. Banacha: 431-371); Weterynaryjne: 422-631; Policja: 997; Straż Pożarna: 998; Biuro Numerów: 913; INFORMACJA: Paszportowa: 955; Kolejowa – pociągi przyjeżdżające ze Słupska: 933, pociągi odjeżdżające ze Słupska: 934; RADIO TAXI – dla osób niepełnosprawnych, Słupsk, tel. 444-447; INFORMACJA o AIDS: 958; ALKOHOLOWY tel. zaufania: 424-278 (czynny w godz. 16-20, wtorki i czwartki); MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA: 428-035 – poniedziałek-piątek godz. 15-18; sobota 9-12.

USŁUGI

CAŁODOBOWE TAXI „JANTAR”, Słupsk, 444-447 – tania, szybko
RADIO TAXI – dla osób NIEPEŁNOSPRAWNYCH, Słupsk, 444-447
SALON ŚLUBNY „MARIOLA” wypożyczalnia - sprzedaż. Lębork, ul. Staromiejska 26

USŁUGI SZKLARSKIE, całodobowe, VAT. Słupsk, ul. Poniatowskiego 44, tel. 425-767

POGOTOWIE POGRZEBOWE „ZIELENI”, całodobowe. Słupsk, tel. 0-90525005

POGRZEBOWE „HERMES”, Słupsk, Tuwima 3, 428-495, 443-083

POGRZEBOWE „KALLA” Słupsk, ul. Armii Krajowej 15, tel. 428-196 i 421-285

POGRZEBOWE „HADES” Słupsk, ul. Kopernika 15, tel. 429-891, 436-449

ZAKŁAD POGRZEBOWY „EDEN” Lębork, ul. Młynarska 20, tel. 622-474

ZAKŁAD POGRZEBOWY „ZNICZ” przechowywanie zwłok bezpłatnie. Lębork, tel. 612-281

DYŻURY APTEK

SŁUPSK: „POD WIEŻOWCEM”, ul. 3 maja, tel. 432-533
USTKA: „JANTAR”, ul. Grunwaldzka, tel. 144-672

WYSTAWY

SŁUPSK: MUZEUM POMORZA ŚRODKOWEGO (poniedziałek i wtorek nieczynne w pozostałe dni czynne 10-16) – Zamek Książąt Pomorskich: „Skarby książąt pomorskich” – Sztuka dawna Pomorza od XIV do XVIII wieku”, St. I. Witkiewicz – Witkacy (1885-1939) – twórczość plastyczna, „Europejskie instrumentarium profesjonalne XVIII-XX w” ze zbiorów: Muz. Instrumentów Muz. w Poznaniu, Towarzystwa im. F. Chopina w Warszawie i Muz. w Darłowie; MŁYN ZAMKOWY – „Dawna i współczesna sztuka ludowa na Pomorzu Środkowym”; BASZTA CZAROWNIC ul. F. Nullo 13: „Bośnia” – Victor Sloan – fotografie; GALERIA KAMERALNA ul. Partyzantów 31a: Armanda Dumsore – instalacje, rzeźba
KLUKI: MUZEUM WSI SŁOWIŃSKIEJ (czynny 9-16), „Kultura i sztuka ludowa Słowińców”, Józef Chelmoński – rzeźba i malarstwo
USTKA: BAŁTYCKA GALERIA SZTUKI ul. Żurawieckiego 1a (czynny 10-18) – Artyści Plastycy – Członkowie ZPAP Oddziału Słupskiego (wystawa połączona ze sprzedażą)

KINO

SŁUPSK: MILENIUM (tel. 425-191) – „Mission Impossible” (USA) godz. 16, 18.15 i 20.30
USTKA: DELFIN (tel. 144-677) – „Egzekutor” (USA), godz. 17 i 21; „Psychopata” (USA), godz. 19

PRAWNIK

Bezpłatne porady: wtorki i czwartki 15.30-17.00, pokój 107. (Teb)

Piłkarski turniej

Klub Abstynenta „Krokus” jest organizatorem Turnieju Piłkarskiego o Puchar Przechodni Prezydenta Słupska. Początek zawodów zaplanowany jest na 16 bm.

W siedzibie klubu przy al. Sienkiewicza 7 w Słupsku (tel. 428-658 po godz. 19) przyjmowane są zgłoszenia. Tam również odbędzie się 13 bm. (piątek) o godz. 18 zebranie organizacyjne. (fen)

TYLKO JEDEN RAZ

Bilety i informacje: Impresariat Miejski, ul. Piastowska 21, Koszalin, tel. (094) 411-459. Orbis, ul. Dworcowa, Koszalin

Edyta Geppert • Recital • 19 września 1996 • godz. 19

• Koszalin • Bałtycki Teatr Dramatyczny

ZADZWOŃ

Za dużo polityki

— Kiedy w naszym kraju rozpoczęły się przemiany ustrojowe, cieszyłem się jak dziecko. Jak większość społeczeństwa, z nadzieją dla siebie i mojej rodziny. Czas euforii jednak minął. Życie okazało się okrutne.

Jestem zdrowym, pięćdziesięcioletnim człowiekiem i chociaż bardzo chcę, nie pracuję. Jak się okazuje — do pracy jestem za stary, na rentę za zdrowy, a na emeryturę za młody.

Obserwuję życie polityczne w naszym kraju. Od lat nie się w nim nie zmienia. Powstało wiele partii, ale tak naprawdę, to każdej z nich chodzi tylko o zdobycie władzy. Tylko wtedy, gdy potrzebują naszych głosów, obiecują gruszki na wierzbie.

Każdy obywatel powinien, rzecz jasna, wiedzieć, co dzieje się w jego kraju, ale czy stale musimy wysłuchiwać informacji o konfliktach między-partyjnych? Ledwo uciśnie jedna sprawa, a już pojawia się nowa. Obecnie najważniejszy stał się problem Jacka Buchacza, ministra współpracy gospodarczej z zagranicą. Czy nas musi obchodzić, co o tym sądzi PSL albo inne partie?

Chcemy wiedzieć, że nasz rząd myśli o nas, o tych, którym żyje się tak ciężko. Drugą sprawą, która bardzo mnie irytuje, są nazbyt częste obchody przeróżnych rocznic. Nie jestem zwolennikiem zapominania o historii, bo w niektórych wydarzeniach sami uczestniczyliśmy. Denerwuje mnie jednak, że na takie zjazdy, spotkania i wszelkie zgromadzenia są pieniądze, gdy brakuje ich na bardziej potrzebne cele.

Kiedyś byłem członkiem „Solidarności”. Wszyscy pamiętamy, jak obchodziła ona rocznicę wydarzeń wrześniowych. Zjechało wówczas prawie 70 tysięcy ludzi. Nikt z nas nie wie, ile to kosztowało i skąd wzięty się na to pieniądze.

Wydaje się, że w naszym kraju zbyt wiele ich mamuje się na „symbol”. Czy nie lepiej byłoby przeznaczyć fundusze na domy dziecka, czy wsparcie rodzin tak bardzo potrzebujących pomocy? — zastanawia się Czytelnik ze Słupska. (tg)

Wiem o wszystkim z gazety

— Jestem starszą niepełnosprawną kobietą. Nie mogę samodzielnie wychodzić z domu. Jestem jednak bardzo zainteresowana zmianami w moim mieście. Dawniej kupowałam wszystkie gazety ukazujące się w naszym regionie. Ponieważ muszę jednak ograniczać wydatki, zrezygnowałam z kilku — wybrałam „Głos Pomorza”. Cieszę się, że mogę tak wiele się z niej dowiedzieć. Jestem katoliczką i bardzo interesuję mnie informacje z życia Kościoła, a tych w ostatnim czasie w nim nie brakuje.

Wcześniej ubolewałam, że nie mogę uczestniczyć w uroczystościach pogrzebowych biskupa Domina. Bardzo się ucieszyłam, gdy w „Głosie” mogłam przeczytać dokładną z nich relację. Niedawno dzięki wam obejrzałam zdjęcia i dowiedziałam się wszystkiego o konsekracji biskupa Mariana Gołębiowskiego, a także z zainteresowaniem przeczytałam rozmowę z nowym ordynariuszem naszej diecezji. Doszłam do wniosku, że gdybym nawet uczestniczyła w tych uroczystościach, to i tak nie dowiedziałabym się tyle, ile z gazety.

Pomyślałam, że to dobrze, iż żyjemy w czasach, w których możemy i chcemy pisać o wszystkim. Pewnie nawet nie zdajecie sobie sprawy, jak wiele radości i przyniesienia swoim Czytelnikom i za to serdecznie wam dziękuję — Maria W. z Koszalina. (tg)

Kłusownicy będą bezkarni

— Gdy w październiku ubiegłego roku uchwalono Ustawę o prawie łowieckim, z której wynikało, że będą powołane państwowe stráže łowieckie, myśliwi bardzo się z tego ucieszyli, bo mogło to w dużym stopniu przyczynić się do ochrony zwierząt przed kłusownikami.

Teraz z gazety dowiadujemy się, że oswem, ustawa jest, ale na jej realizację nie ma pieniędzy w budżecie państwa. To kolejna kpina. Jak można na najwyższym szczeblu coś ustalać i nie pomyśleć o potrzebnych pieniądzach? Kto wie, czy państwo nie straci więcej na nie kontrolowanych odstrzałach niż wydałoby na powołanie służb potrzebnych do ochrony zwierząt — mówił myśliwy z okolic Koszalina. (tg)

Nietypowy początek

PERŁA POLSKI

XXX Festiwal Pianistyki Polskiej rozpoczął się nietypowo. Najpierw wystąpili ci, co... tym festiwalem wodzą: profesor Andrzej Cwojdzinski, niezmienny kierownik artystyczny FPP, Jerzy Bytnerowicz, wieloletni przewodniczący Słupskiego Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego i zespołu organizującego festiwal oraz Stanisław Turczyk, pełniący funkcję zastępcy. W obecności festiwalowej publiczności otrzymali nagrody i gratulacje.

Część muzyczną rozpoczęła Regina Smendzianka koncertem Beethovena, grając dzieło mistrza po mistrzowsku. Wzbudziła najwyższe uznanie krytyków i spontaniczny aplauz publiczności. Identyfikacja jak w roku 1968, kiedy to inaugurowała swoje występy w Słupsku.

Józef Kański: — *Można by doprowadzić, idąc za apelem zapowiadającego inaugurację koncert Zbigniewa Pawlickiego, przynajmniej czy cofnąć się myślą o lat 28 i wyobrazić sobie, że słuchamy oto Reginy Smendzianki po raz pierwszy goszczącej w Słupsku. Mijający nieubłagane czas nie przyniósł bowiem, jak widać, żadnych uszczerbków sztuce tej wspaniałej artystki.*

Bywała we wszystkich centrach muzycznych Europy i na innych kontynentach artystka, nazwała słupski festiwal perłą Polski. Radząc, by pokazać ją szerzej całemu światu.

Wspaniały popis pianistyczny kunsztu zaprezentował również Krzysztof Jabłoński. W roku 1985 wprost ze Słupska jechał po „przepustkę” na estradę świata — po III nagrodę w Konkursie Chopinowskim. Sobotnie wykonania utworów wiel-

kich romantyków, poświadczyły wyjątkowy talent młodego pianisty z Wrocławia. Zagrał z Państwową Orkiestrą Kameralną, prowadzoną przez Bohdana Jarmolowicza, w ogóle bez próby. Nie było to konieczne przy spotkaniu profesjonalnych muzyków. W niedzielę, w roli gwiazdy wystąpił Jerzy Godziszewski. Solista I FPP. I jak wówczas znakomity! Tyle, że obcując o 29 lat dłużej z utworami Beethovena i Bartoka, które ma stale w repertuarze, wydobyt z nich dodatkowo nie zawsze „słyszalne” nuty.

Wcześniej zaprezentował się duet kameralny: Dorota (skrzypce) i Piotr (fortepian) Andreszewscy. Utalentowane i znane już nawet poza granicami kraju — lecz nie w Słupsku — rodzeństwo. Na ich bardzo piękny koncert złożyły się chętnie słuchane sonaty Bacha, Beethovena i Prokofiewa.

Poniedziałkowy program jubileuszowego festiwalu uległ zmianie. Z załem przyjeżdżała wiadomość, że nie przyjedzie do Słupska, z ważnych powodów rodzinnych, Janusz Olejniczak. Miał grać utwory Chopina, a jest uważany za najlepszego interpretatora tej muzyki. Jako siedemnastolatek

zdobył laur w Konkursie Chopinowskim. Odtwarzał postać Chopina w filmie Andrzeja Żuławskiego „Błękitna nuta”. Zrekompensowała ten uszczerbek w programie znakomita para pianistów — Tamara Granat i Waldemar Malicki. Dali recital „od Bacha do współczesności”, a przy okazji popis gry na cztery ręce i dwa fortepiany.

Także bardzo szeroki i interesujący repertuar przedstawiła występująca później Elżbieta Karaś-Kraszel. Zagrała 15 mazurków polskich kompozytorów, sześć preludium Debussy'ego i rondo Es-dur, F. Chopina.

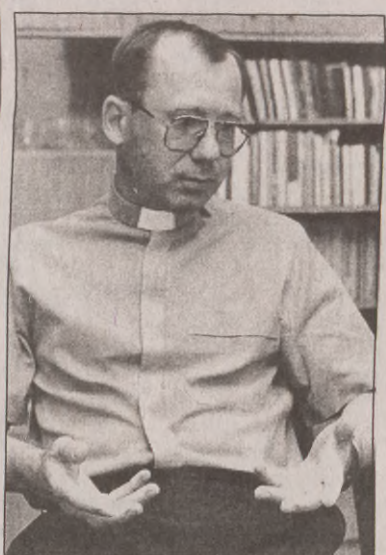
Dziś o godzinie 16.30 na „Estradzie Młodych” w zamku — kolejna dwójka wykonawców. Wystąpią najmłodszy jej uczestnicy, zaledwie uczniowie liceów muzycznych — Joanna Marcinkowska z Poznania i Wojciech Waleczek z Katowic.

W teatrze o godzinie 20 — renomowana pianistka Elżbieta Tamawska, w chętnie słuchanym repertuarze mistrzów kompozycji: J. S. Bacha, J. Brahmsa i F. Chopina.

MIROSLAWA MIRECKA

Twardo stąpam po ziemi....

Rozmowa z księdzem Markiem Barejką, salezjaninem z parafii w Debrznie



Fot. Jan Maziejuk

— Proszę księdza, obserwując pracę wielu parafii, widzę, że w większości ograniczają się one do prowadzenia działalności duszpasterskiej. W tutejszej parafii nie tylko o nabożeństwach, ale i pracy wychowawczej z młodzieżą. Jak to się robi w Debrznie?

— Pracując z ludźmi w takim małym środowisku trzeba być zapaleńcem. Jeżeli chce się coś zrobić dla młodzieży — zabrzmi to bardzo patetycznie — trzeba być oddanym. Nie może być tak, że pracuję z młodymi zrywami, chwilowo. Trzeba być dla nich. Ksiądz jest tylko przewodnikiem duchowym, nadaje pewne tempo życia. Musi rozumieć sprawy młodych. Na to, co ona lubi i kocha, powinien być bardzo wyczulony. Salezjanin w ogóle zajmujący się działalnością młodzieżową, a jedną z form wychowania jest przecież sport.

— Wspólną pasją księdza i młodych debrznan jest piłka nożna...

— Kiedy tu przyjechałem, poszedłem na stadion. Zapytałem, czy ktoś nie chciałby ze mną współpracować w Salezjańskiej Organizacji Sportowej (SALOS), która w

Polsce bardzo się ostatnio rozwinęła. Należy do niej ponad sześćdziesiąt tysięcy osób. Jest nawet taki glej państwowy na to, żeby nasz ruch popierał, ponieważ jest ważny dla dzieci.

W Debrznie trafiłem na bardzo dobry grunt. Z miesiąca na miesiąc przybywa nam ludzi i miejscowości, w których powstają drużyny piłkarskie. SALOS działa na terenie pięciu gmin i dwóch województw. W jedenastu miejscowościach utworzyliśmy drużyny. W gronie sympatyków mamy dyrektorów szkół, nauczycieli wychowania fizycznego i wielu wojskowych. Miejscowa jednostka jest bardzo otwarta na takie działania. Dwa razy w tygodniu wypożyczają nam autokar, którym wozimy chłopców na treningi i mecze.

Najważniejsze, że dzieci dobrze się bawią i mają zajęcia. W ubiegłym roku szkolnym do SALOSU należało 170 uczniów. Od września może być ich już dwustu.

— Kulminacją działalności SALOSU są doroczne Dni Młodości. Jaki mają one przebieg?

— W tym roku trwały trzy dni. Obejmowały wszystkiego rodzaju środowiska, instytucje i grupy społeczne. Współorganizatorem był i Urząd Miasta, i PSL, wszystkie szkoły, Miejsko-Gminny Ośrodek Kultury, wojsko i MKS „Zagiel”.

— Czy księdza też można zobaczyć w krótkich spodenkach na boisku?

— Oczywiście! Tylko ostatnio nie mam zbyt wiele czasu. Chłopcy się cieszą jak gram z nimi w piłkę. Ostatnio na obozie w Słupsku, na który zabrałem czterdziestu chłopców, często z nimi kopalem. Kiedy ksiądz jest na boisku czy na sali, chłopcy czują z nim więź i widzą, że duchowny to nie tylko taki człowiek, który stoi przy ołtarzu, ale także twardo stąpa albo biega po ziemi.

— Czy trudno jest przyciągnąć ludzi świeckich do takiej działalności?

— W minionych latach ludzie odzwyczaili się od takiej formy zabawy. Po imprezie telewizyjnej z „Bractwem przygody i zabawy”, ludzie wolałi: — więcej ta-

kich zabaw i festynów! Wszyscy się uczymy organizacji imprez. Środowisko debrzeńskie jest napływowo i trudno jest zintegrować wszystkie grupy społeczne. Trudno też wyzwoić w człowieku radość z tego, że ma dzieci i uczestniczy z nimi w zabawie. Zawsze powtarzam i z ambony, i w trakcie bezpośrednich rozmów z rodzicami: bawcie się z dziećmi. Nie tylko wysyłajcie je na festyn, ale przyjdźcie z nim.

— Mówi się, że idea czynów społecznych upadła wraz z odejściem poprzedniego ustroju. Tymczasem księdzu udało się zgromadzić w parafii dość dużą grupę pomocników...

— W naszej lokalnej społeczności daje się zauważyć pewien marazm, spowodowany bezrobociem. Ludzie są przygaszeni. Wielu jednak przychodzi do nas i pomaga. Znajdujemy też sponsorów. Wokół parafii, czy może lepiej — w parafii zgromadziliśmy pomocników salezjańskich. Pracuje z nami prawie pięćdziesiąt osób. Kierują się ideą naszego patrona księdza Bosko: „wystarczy że jesteś młody, abym cię bardzo kochał”. Ponadto prawie dwadzieścia osób pomaga w samym SALOSIE, a siedemdziesiąt osób świeckich wiera nas w sprawach wychowawczych. Mamy też stu dwudziestu ministrantów. Organizujemy również spotkania z rodzicami. Kilka razy w roku przychodzi na nie ponad 170 osób. Te spotkania, jak i wspólne zabawy i wycieczki bardzo się podobają. Ksiądz Przemysław Pawelski założył krąg rodzin. Jest też oaza i grupa pielgrzymkowa. Jak na taką małą parafię, to działalność ta jest dość szeroka. Ludzie są nam bardzo przychylni. Pięką ciastą, przygotowują kanapki i przynoszą własne produkty. Działamy dla lokalnego środowiska. Nie liczymy na wielkie sukcesy. Najlepszą podzięką za naszą pracę jest radość dzieci.

— Dziękuję za rozmowę. Rozmawiał: KONRAD REMELSKI

Nie pomogły protesty...

Będzie zalew pod Czarnem

Kilkakrotnie informowaliśmy Czytelników o niepokojach mieszkańców Czarnego spowodowanych możliwością powstania pod miastem zalewu. Przypomnijmy, że dwóch przedsiębiorców chciało zbudować zapórę na rzece Czernicy.

Inwestycja ta miała zasiląć w wodę ośrodek hodowli ryb pod Lubnicą w gminie Okonek (województwo pilskie). Śpiętrzenie rzeki miało spowodować powstanie pod Czarnem zbiornika przepływowego o długości prawie sześciu kilometrów i szerokości blisko 130 metrów.

Przeciwnicy budowy zapory twierdzili, że Czarny „stoi” na wodzie i wiele piwnic, szczególnie zimną i wiosną, jest zalanych wodami gruntowymi. Podkreślano również, że powstanie zbiornika spowodowałoby znaczne pogorszenie jej jakości, wywołane zmianą warunków jej samooczyszczania, bowiem ścieki pochodzące z dwóch oczyszczalni — wojskowej i miejskiej znacznie wolniej ulegają biodegradacji w wodzie stojącej. Powodem jest między innymi gorsze natlenianie. Zdaniem mieszkańców Czarnego, istnieje również niebezpieczeństwo zalania oczyszczalni lub części ogródków działkowych w przypadku wystąpienia wysokich stanów wód. Wyloty ścieków mogłyby być podtopione, przez co zaktłcony byłby cykl ich oczyszczania.

W wyniku protestu mieszkańców miasta, inwestorzy dokonali poprawek projektowych. Zmniejszono piętrzenie rzeki, przenosząc miejsce umieszczenia zapory o kilometr. Dzięki temu zalew miałby być odsunięty na południe od Czarnego o ponad kilometr.

Nadal protestowali jednak wędkarze skupieni w Polskim Związku Wędkarskim, którzy twierdzili, że w wyniku spiętrzenia Czernicy nie będzie w niej tarła ryb tosiowatych, bowiem nie przedostaną się one dalej, kiedy na rzece powstanie zastawka. Inwestorzy zobowiązali się przekazać wędkarzom sześć tysięcy sztuk narybku pstrąga jako rekompensatę za zaktłconie naturalnego tarła tej ryby.

Urząd Wojewódzki w Pile wydał inwestorom pozwolenie na budowę ośrodka

hodowlanego ryb w Lubnicy. Decyzję oprostowały zarządy okręgów PZW w Słupsku i Pile, a także wojewódzki konserwator przyrody w Słupsku. Przeciwnie było również Nadleśnictwo Czarne, bo okazało się, że ma być zalany drzewostan na powierzchni 61 hektarów.

Po protestach wniesionych do Ministerstwa Ochrony Środowiska i Zasobów Naturalnych, uchylono decyzję Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego w Pile i skierowano sprawę do ponownego rozpatrzenia. Inwestorom postanowiono dodatkowe warunki. Ostatecznie po dogłębnej analizie wniosku decyzja Urzędu Wojewódzkiego w Pile została przez ministerstwo zaakceptowana. Inwestorzy mogą zatem przystąpić do piętrzenia rzeki. Ustalono jednak warunki, bez spełnienia których nie można rozpocząć inwestycji. Po pierwsze: przedsiębiorcy muszą wykupić teren leśny od Nadleśnictwa Czarne. Po drugie: spiętrzenia wody muszą być regulowane. Inwestorów zobowiązano do pełnego nadzoru i konserwacji zastawki.

Czarneńska oczyszczalnia ścieków, której funkcjonowanie było zagrożone przez budowę zapory, ma być za kilka lat albo zmodernizowana, albo zlikwidowana. Nowa powstałaby w innym miejscu. Zdaniem burmistrza, po zrealizowaniu wszystkich warunków, zawartych w pozwoleniu nie będzie obaw, że przedsiębiorcy spowodują zagrożenie podtopieniem miasta. Plusami powstania zalewu jest poprawa bilansu wodnego, stworzenie nowych siedlisk przyrodniczych i pojawienie się w tym rejonie rzadko spotykanych ptaków. Nadleśnictwo Czarne miało by naturalny zbiornik przeciwpożarowy, a mieszkańcy miejscowości — możliwość urządzenia nad zalewem kąpieliska miejskiego. (Kor)

Pod groźbą grzywny

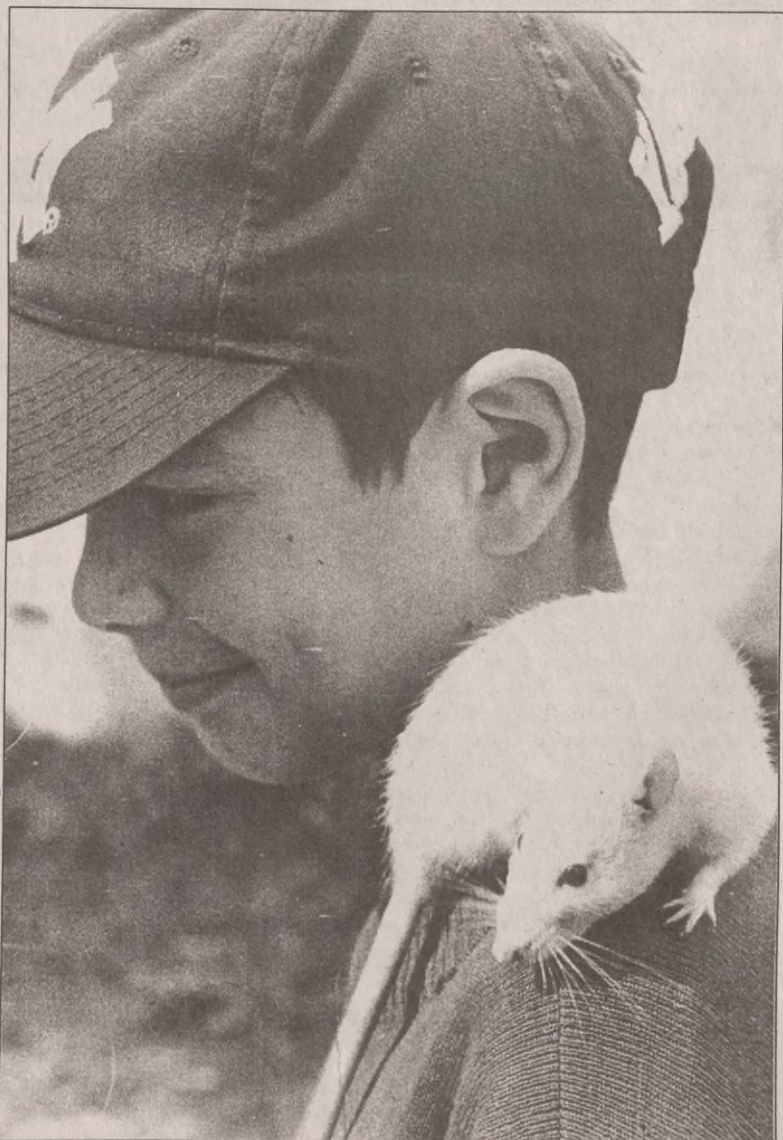
Klub Parlamentarny Unii Pracy złoży w Sejmie projekt Ustawy o rozpowszechnianiu publikacji stanowiących zagrożenie dla dzieci i młodzieży.

„Jesteśmy zaniepokojeni narastającą wśród młodzieży przestępczością, przemocą, brutalizacją życia oraz faktem, że w pismach młodzieżowych pojawiają się treści pornograficzne. Celem naszego projektu jest stworzenie mechanizmu chroniącego młodzież przed tym problemem” — powiedziała ostatnio Izabela Jaruga-Nowacka.

Projekt zalicza do publikacji stanowiących zagrożenie dla młodzieży przede wszystkim pisma „pornograficzne zachęcające do prostytucji, brutalizujące, podżegające do przemocy, przestępstw,

rasizmu, bądź zawierające pochwałę wojny”. Publikacje stanowiące zagrożenie dla młodzieży mają podlegać ograniczeniom w dystrybucji.

Nie wolno byłoby ich sprzedawać w handlu ulicznym, w kioskach ani przechowywać w wypożyczalniach lub czytelnich. Nie można by ich reklamować ani publicznie zapowiadac. Autorzy projektu przewidują powołanie Rady do spraw publikacji dla dzieci i młodzieży. Rada prowadziłaby listę publikacji stanowiących zagrożenie dla młodzieży. Kto wbrew jej rozporządzeniom rozpowszechniałby takie publikacje może zostać skazany nawet na rok więzienia lub na karę grzywny. (PAP)



Jedni bawią się z psem, inni mają chomika, a Marcin z Czarnego zaprzyjaźnił się z sympatycznym szczurem o romantycznym imieniu Laura. (Kor)

Fot. Jan Maziejuk

KOMUNIKAT AGROMETEOROLOGICZNY

Uwilgotnienie wierzchnich warstw gleb w województwie jest dostateczne, jedynie na cięższych i w zagłębieniach terenu jest nadmierne. Opady deszczu przeważają żniwa. Rozpoczęto siewy jęczmienia ozimego, trwają prace związane ze zbiorami starym, zbiera się wczesne i średnio-wczesne odmiany ziemniaków.

Prognoza pogody

(Opracowana przez Centralne Biuro Prognoz Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej w Warszawie)

11 IX — temp. min. 6, maks. 12, wiatr umiarkowany i dość silny, północno-zachodni, zachmurzenie na ogół umiarkowane, możliwe przelotne opady deszczu; 12 IX — temp. min. 8, maks. 12, wiatr sta-

by i umiarkowany, południowy, wzrost zachmurzenia aż do dużego, opady deszczu; 13 IX — temp. min. 8, maks. 14, wiatr umiarkowany wschodni, pochmurno z przejaśnieniami, przelotne opady deszczu; 14 IX — temp. min. 8, maks. 14, wiatr słaby zmienny, pochmurno z przejaśnieniami, okresami deszcz; 15 IX — temp. min. 9, maks. 13, wiatr słaby i umiarkowany, północno-wschodni, pochmurno z opadami deszczu.

Rolnicze i ekonomiczne zalecenia

W drugiej dekadzie września powinien być wysiany jęczmień ozimy, którego ilość zależna jest od terminu siewu, kompleksu

glebowego i przedplonu. Na kompleksie żytym bardzo dobrym i psennym wadliwym, po roślinach zbożowych w optymalnym terminie siewu powinno być wysiane od 400 do 420 ziaren na metr kwadratowy. Przy obliczaniu ilości wysiewu należy używać następującego wzoru: ilość wysiewu w kg/ha = n x MTZ x 100 : W — (n — gęstość wysiewu w sztukach na metr kwadratowy, MTZ — masa tysiąca ziaren, W — wartość użytkowa). Posługiwano się tym wzorem jest bardzo ważne, ponieważ poszczególne partie nasion siewnych różnią się znacznie masą i zdolnością kiełkowania. (Oprac. pu)

(Prognoza przygotowana przez specjalistów z Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Boninie)

OGŁOSZENIA
DROBNE

SPRZEDAŻ

- VW JETTA (1983) nie ocłona
2 000 zł. - TARPAN (1984) silnik
FSO 1 000 zł. Koszalin, 43-12-21.

CIĄGNIK U-904 przedni napęd. Nie-
goszcz 10 gmina Mielno.

TOYOTA camry 2,2 (1992). Koszalin,
457-324.

SAMOCHÓD dostawczy renault ma-
ster 2,5D (1992). Kołobrzeg, 248-56 lub
245-30.

PEUGEOT 205 1,8 D kontyngent 91.
Koszalin, 412-253.

CINQUECENTO 700 (1993). Bytów,
(0-593) 49-34.

AUDI 80, 2,0 benzyna (1989 rok)
20 500 zł. Koszalin, 090530935.

FIAT UNO (1988) 1,3. Koszalin,
42-50-65.

VECTRA (1990) bezwypadkowy.
Szczecinek, (0966) 405-04.

FORD transit 2 i (1989). Słupsk,
tel. 438-921 po 18.

FORD orion (1987) 1,6 D. Słupsk,
tel. 433-495, po 18.

KURSY WALUT

10 IX 1996 r.	DM 100	DM 100
KUPNO	273,50	182,50
SPRZEDAŻ	273,00	182,50
PKO	272,75	181,93
PKO	277,70	186,00
PKO	277,00	186,00
PKO	281,05	187,47

GIEŁDA PAPIERÓW WARTOŚCIOWYCH

Wyniki sesji giełdowej z 10 września 1996 r.

NZWA SPÓŁKI	KURS (PLN)	ZMIANA %
AGROS	75.50	75.00 0.7
ANIMEX	8.50	8.50 0.0
B GDANSKI	42.00	41.50 1.2
BIG	3.30 ns 82	3.25 1.5
BORYSZEW	31.00	30.30 2.3
BPH	190.00 ns 70	188.00 1.1
BRE	81.00 ns 21	80.00 1.3
BSK	250.00 ns 43	241.00 3.7
BUDIMEX	20.40	20.20 1.0
BWR	4.00	3.90 2.6
BYTOM	32.00	32.30 -0.9
COMPLAND	49.50	50.00 -1.0
DEBICA	58.50	59.50 -1.7
ELBUDOWA	44.00	43.00 2.3
ELEKTRIM	27.50 ns 79	27.00 1.9
ELEKTROEX	4.50	4.45 1.1
ESPEBEPE	6.90	6.90 0.0
EXBUD	26.60	26.00 2.3
FARMFOOD	35.00	34.50 1.4
FORTE SA	11.90	11.80 0.8
GÓRAZDZE	77.00	76.00 1.3
IRENA	19.40	19.10 1.6
JELFA	44.00	45.00 -2.2
KABELBPK	18.60	18.00 3.3
KABLE	31.00 ns 15	30.20 2.6
KETY	177.00	173.00 2.3
KPBP-BICK	16.20	16.20 0.0
KREDYT B.	8.10	8.10 0.0
KROSNO	54.50	55.50 -1.8
MOSTALEXP	7.60	7.50 1.3
MOSTALGD	11.30	11.00 2.7
MOSTALWAR	12.70	12.70 0.0
MOSTALZAB	12.00	11.90 0.8
NOVITA	8.60	8.25 4.2
OKOCIM	21.60	21.00 2.9
OLAWA	15.50 ns 33	15.30 1.3
OPTIMUS	35.50	35.20 0.9
PBR	20.50	19.80 3.5
REKPOL	20.70 ns 78	21.20 -2.4
REKPOL	13.70	13.20 3.8
ROKIMEX	69.50	68.50 1.5
POLIFARBK	11.50	11.40 0.9
POLIFARBW	13.00 ns 87	13.00 0.0
PRABANK	17.00 ns 51	17.30 3.5
PROCHEM	6.60 ns 80	6.50 1.5
PROCHNIK	8.80	8.60 2.3
RAFAKO	15.50 ns 71	15.00 3.3
RELPO	62.00	61.00 1.6
REMAK	8.75	8.60 1.7
ROLIMEX	119.00	120.00 -0.8
SOKOŁÓW	2.38	2.36 0.8
STALEXP	53.00	52.00 1.9
STOMIL	32.70	32.40 0.9
SWARZEDZ	8.60 ns 19	8.50 1.2
TONSIL	15.90	15.50 2.6
UNIVERSAL	8.10 ns 55	7.90 2.5
VISTULA	9.50	9.25 2.7
WARTA	60.00 ns 44	55.50 8.1
WBK	16.90	16.50 2.4
WEDEL	138.00 ns 82	137.00 0.7
WOLCZANKA	18.00	18.00 0.0
ZASADA	5.35 ns 88	5.30 0.9
ZYWIEC	150.00 ns 30	151.00 -0.7
WIG	13.883.4	13.678.2 1.5
WIG 20	1.436.7	1.415.5 1.5

AKCJE RYNEK-RÓWNOLEG	22.00	22.00 1.4
AMERBANK	22.30	22.00 6.8
BETONSTAL	39.00	36.50 6.8
CHEMISKAR	10.90	10.50 3.8
DOMPLAST	40.40	39.10 3.3
DROSED	39.50	38.20 3.4
ECHO	56.00	57.00 -1.8
EFEKT	19.50	18.70 4.3
INDYPOL	14.40	14.60 -1.4
JUTRZENKA	57.50 ns 39	55.00 4.5
KRAKACHEM	4.80 ns 48	4.60 4.3
ŁDASA	11.90	12.00 -0.8
OCEAN	3.85 ns 54	3.50 10.0
PLI	11.30	11.30 0.0
PPWK	25.30	25.00 1.2
WIRR	2.057.9	2.022.2 1.8

OKNA PCV
produkcja, sprzedaż, montaż
G-3165-0
istnieje możliwość zakupu na raty
DŹWIGBET s.c.
Koszalin, tel. (094) 43-30-94, 43-02-48

WYPOSAŻENIE SKLEPÓW
REGAŁY Z RUR CHROMOWYCH, REGAŁY, GABLOTY ZE SZKŁA
HARTOWANEGO, LADY, STOJAKI, MANEKINY, WAGI W CENIE
FABRYCZNEJ LUBELSKIEJ FABRYKI WAG i wiele innych akces-
oriów sklepowych
SŁUPSK, ul. M. Curie-Skłodowskiej 3, tel. 428-461, 423-178 w. 336
SZCZECIN, ul. Gdańska 6, tel. 624 590
G-3163-0

Kosmat Koszalin, ul. Morska 41, tel./fax (094) 408-952
PLYTY MEBLOWE
WIÓRÓWE, PILŚNIOWE, LAMINOWANE
WYPRZEDAŻ: płyty oklej. elastofolem 8,23 zł/m.kw +VAT
G-3163-0

VOLKSWAGEN polo (1979), 4 000.
Koszalin, 42-55-03.

SKODA 105 L (1981), cena 2 000.
Miastko, 34-64.

FSO 1500 combi (rok 1989), zastawa
1100 (rok 1979). Miastko, tel. 30-71 lub
23-52.

SPRZEDAM żuka, zasilany gazem,
po remoncie, (rok 1974), cena 2 800. Mi-
astko, tel. po 16 grzesznościowy 28-21.

NISSAN primera 2,0 DLX (1993), gra-
nat metalic, 50 000 km, 29 500. Koszalin,
420-110, 424-679.

GOLF VR-6 (1993) grafitowy metalik,
39 500. Koszalin, 424-679, 090-531-202.

GOLF II 1,6 D (1984). Koszalin,
437-186.

FIAT 126p po remoncie (1984), cena
1700 zł. Kołobrzeg, tel. 84-180 do 15.

TARPAN 239 D, przyczepka samo-
chodowa. Kołobrzeg, 810-72.

FIAT Uno 1500 (1991), katalizator,
16 tys. Kołobrzeg, tel. 203-98.

HONDA civic (1992) 1,4 i, 16 V. Ko-
szalin, 45-41-95.

CITROEN ZX (1991) 1,4 i. Koszalin,
45-41-95.

OPEL kadett 1,6 D (1986). Łęborg, tel.
623-586.

FSO 1500 (1987). Łęborg, 628-531, po
16.

SAMOCHÓD peugeot 205 (1988).
Łęborg, 62-38-74 wew. 693.

AVIA kontener. (0597) 44-786.

FIAT 126p (1990). Szczecinek, tel.
428-31 lub 468-50.

RENAULT trafic bus (1984), diesel,
stan dobry - tanio. Świdwin, (0961)
534-17.

OKAZJA! Fiat 125p (1979) po remon-
cie. Koszalin, 40-83-33.

FORD mondeo 1,8 (1993). Ko-
szalin, 42-51-01 do piętnastej. Po
piętnastej 45-70-62.

NOWE FIATY w ciągłej sprzedaży.
AUTO - DIUG FIAT DEALER. Słupsk,
Pomorska 33, 42-40-33.

MERCEDES 300E. Dębica Kaszub-
ska, tel. 332.

OPEL record diesel po stuczece,
3 500 zł. Tel. (0-59)10-82-23 po szesna-
stej.

WARTBURG 353 (1986) stan dobry -
tanio. Słupsk, 42-11-02.

AUDI 80 1,6i (1990). Słupsk, 443-412.

MERCEDES 123 po wypadku.
Słupsk, 425-712.

ŁADA 2107 (1989). Nissan dostawczy
(1985) benzyna - gaz. Słupsk, 43-72-82.

126P (1987) - 3 400 zł. Słupsk,
426-929, 411-416.

SKODA favorit (1991). Słupsk,
42-94-04.

SEAT malaga GLX 1.2 (1991). Słupsk,
42-61-35.

AUDI 80 (1979) - pięciobiegowy.
Słupsk, Łutoszowskiego 29 / 7.

SZYBY SZYBERDACH AUTO-
GLAS. Słupsk, Gdańska 8, 439-745,
425-029.

SAMOCHODY po wypadku w ciągłej
sprzedaży. Słupsk, 440-431, 432-555.

**TLUMIKI, „WALKER” KA-
TALIZATORY** sprzedaż, montaż,
naprawa. Wulkanizacja, kompute-
rowe wyważanie kół. Wymiana
oleju. Słupsk, Szczecińska (wylot
z miasta) (059) 433-065.

AUTO - HANDEL - KOMIS MO-
KRZECKI, ETC. Koszalin, Władysława
IV, tel./fax 43-47-93. Bogata oferta. Raty
- 60, gotówka wymiana. Formalności kre-
dytowe na miejscu.

AUTO - SZYBY JAAN. Koszalin,
42-60-93, Słupsk, 42-51-80.

AUTOSALON POPLAWSKI: komis,
kupno, sprzedaż, zamiany, raty, leasing.
Koszalin, Morska 37 A, (094) 408-771
(9-17).

AMORTYZATORY, sprzedaż, mon-
taż, wszystkich typów pojazdów. Badanie
amortyzatorów, wymiana oleju gratis!
Słupsk, Żółkiewskiego 1 C, 43-49-07.

AUTO - RAKOWSKI, salon samocho-
dowy. Samochody używane wszystkich
marek Komis - zamian. NOWE FIATY.
Raty, ubezpieczenia komunikacyjne, za-
bezpieczenia. Formalności na miejscu.
Miastko tel. (0-595) 53-05.

DŹWIG do załadunku drewna stoso-
wego. Zielin 54 A, tel. (0595) 10-41, po
19.

PRZYCZEPA gastronomiczna z roż-
nem. Koszalin, 40-41-59.

CIĄGNIK C-328, 6 000. Wierciszewo
47.

„ASTRA” Auto - Handel - skup, sprze-
daż, zamiana, komis, raty, lombard. Wy-
najem przyczep. Komis samochodów cięż-
zarowych, przyczep, kempingów. Słupsk,
Gdańska 20, 42-32-63.

PRZYCZEPĘ campingową 4,9 x
1,9m - 3 000 zł. Słupsk, 428-107.

PODNOŚNIK widtowy spalinyowy,
bułgarski DV-1661, udźwign 1,65 tony
(1989). Słupsk, 414-919 do piętnastej.

SPRZEDAM lub wydzierżawię masar-
nię. Szczecinek, 420-90.

SPRZEDAM dom do remontu. Szcz-
cinek, 420-90.

HURTOWNIA ŁOŻYSK
76-200 Słupsk ul. Bałtycka 16
tel./fax 42-87-38
Sklepy motoryzacyjne i serwisy
WIELKA PROMOCJA!!!
➤ Łożyska i zestawy naprawcze do kół
samochodów osobowych i dostawczych
produkcji krajowej i zachodniej
Zapraszamy od 7.00 do 16.00

DOM wczasowy. Grzybowo, tel.
815-58.

MIESZKANIE 2 - pokojowe (54 m
kw) w Dretyniu. Wiadomość: Słupsk, tel.
444-969 wieczorem.

MIASTKO - mieszkanie, pięć spalino-
wą, sypialnię. Miastko 24-32, po 18.

DWUPOKOJOWE w Łęborgu,
612-335.

GARAŻ (Zaborowskiej) 14 000. Tel.
(0-59) 43-52-21

TRZYPOKOJOWE, czteropokojowe.
WEX, Słupsk, Kilińskiego 2, 411-029.

GARAŻ (Paderewskiego) sprzedam,
wydzierżawę. Słupsk, 421-523.

GOSPODSTWO rolne 19,5 ha z za-
budowaniami. Słupsk, 11-12-43.

NAJTAŃSZE KURTKI SKÓRZA-
NE kupisz u producenta! Słupsk, Długo-
sza 25b.

SADZONKI truskawek. Słupsk,
444-779.

WENTYLATORY turbinowe, zgrze-
warki, prasy, inne maszyny. Słupsk,
43-88-13.

RYNNY, rury spustowe, ocynkowane,
uchwyty do w/w wymienionych. Producent:
ZPUH „Dachmet”, Włynkówko 11a.
Słupsk, tel. 11-27-78.

AUTOMAT do lodów, chłodziarkę.
Słupsk, 42-55-67.

KOMINKI „SPARTHERM”. DH
„Merkury”, Filmowa 1. Słupsk, 42-83-58.

OWCZARKI niemieckie dwumie-
ściowe. Sławno, 10-85-19.

STARY piec kaflowy (ozdobny).
Słupsk, 42-55-67.

LODÓWKĘ dwustronnie przeszkłąną
- tanio. Słupsk, 43-72-43.

MOTORÓWKA z silnikiem 4,5 km,
windsurfing z żaglem - komplet 1 000 zł.
Słupsk, 428-107.

WIKLINA - duża ilość. Korlino 1 (Zo-
fia Bar), gmina Postomino.

WYCIĄG budowlany, lastrykarkę Bo-
sha, przyczepę żuka, kościarkę. Słupsk,
421-523.

SPRZEDAŻ cegły białej - producent.
Barwice, tel. (0966) 363-74. K-690

Ośrodek Wypoczynkowy „SOBÓTKA”
k/Kępie nad jeziorem Obłęż tel. (0-595) 65-28
z barem, noclegami, bilardem
organizuje
UROCZYSTOŚCI RODZINNE: wesela, imieniny, rocznice, itp.
IMPREZY ZAKŁADOWE: bankiety, konferencje, grzybobrania,
ogniska, przyjęcia dla myśliwych oraz dancingi, dyskoteki.
ZAPRASZAMY PRZEZ CAŁY ROK
G-3122-0

HURTOWNIA PASY KLINOWE
Makro-hurt ➤ Łożyska
➤ Pierścienie uszczelniające
Słupsk, ul. E.Orzeszkowej 2, tel./fax (059) 414-285, 425-032

SKARPEŁY, rajtuzy dziecięce, getry
męskie - producent. Tel. (042) 123-014,
po 20.

NARZĘDZIA STANLEY -
najniższe ceny. Łęborg, Targowa
50 A, 628-190.

SIATKI ogrodzeniowe ocynkowane i
powlekane pcv z drutu radomskiego, drut
naciagowy, kołczasty - produkcja, sprze-
daż. PRODRUT Słupsk, Raszyńska 6 D,
tel. (0-59) 428-755 0-90502051.

„ANDRA” - KOŁDRY z wełny
i anilany. Poduszki, pledy, pościel.
Hurt - Detal. Producent. Koszalin,
Mieszka 1 24, tel. 410-500.

MASTINO napoleitano - szczenięta z
rodowodem. Mielno, tel./fax (0-94)
189-924.

ODZIEŻ skórzaną sprzedam. Tel.
(0-52) 271-368 A-424

KLACZ żrebną i ze żrebnikiem. Świ-
dwin (0961) 545-19. Serafin

WYPOSAŻENIE sklepu spożywcze-
go - sprzedam. Słupsk, tel. 42-44-50.

ROL-MASZ
76-200 Słupsk ul. Bałtycka 16
tel./fax 42-87-38
Sklepy motoryzacyjne i serwisy
WIELKA PROMOCJA!!!
➤ Łożyska i zestawy naprawcze do kół
samochodów osobowych i dostawczych
produkcji krajowej i zachodniej
Zapraszamy od 7.00 do 16.00

PANELE BOAZERYJNE, PA-
NELE PCV, SIDING. Parapety,
podłogi, korek, kasety. RATY.
„PRIMA” Grzybowo, Tęczowa 18,
(0965) 810-82.

KOPACZKĘ dwurzędową rosyjską
nową, części zamienne. Lemańczyk Adam
89-634 Skoszewo koło Sanin.

WÓZEK widłowy, spalinyowy 2,5 t. -
8 000 zł. Koszalin, 090530935.

ATRAKCYJNA, kompletne wyposa-
żenie sklepu odzieżowego. Kołobrzeg,
Maricka 9 (Starówka), Sklep HOLLY-
WOOD lub Koszalin tel. 42-49-17 - wie-
czorem.

MEBLE swarzędzkie. Grzybowo, tel.
815-58.

ZESTAW wypoczynkowy skó

OGŁOSZENIA
DROBNE

USŁUGI

PRALKONAPRAWY. Słupsk, 44-22-46.

ŁODÓWKOZAMRAŻARKI, PRALKONAPRAWY. Słupsk, 42-82-80.

PODCIŚNIENIOWE czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerki - **NAJSOLIDNIEJ!** Słupsk, 437-678.

PRALNIA DYWANÓW, TAPICERK SAMOCHODOWYCH - NAJSKUTECZNIEJ. Słupsk, Lutosławskiego 3, 146-408.

PRALKONAPRAWY Słupsk, 432-810.

ŻALUZJE - verticale - rolety. Producent, Słupsk, 424-884.

ŻALUZJE „GAMA-COLOR” poziome, pionowe rolety. Słupsk, Wolności 11, 42-35-34.

ŻALUZJE „BROKAT” Kołobrzeg, 234-35, Białogard 50-60, Połczyn 63-106.

ŻALUZJE, verticale, rolety pokojowe, stoisko RDT. Słupsk, 42-84-49.

CYKLINOWANIE, układanie. Słupsk, 43-43-20 (Kaliszewski).

OKNA i drzwi PCV, drzwi garażowe - kanadyjskie. „BUDOPLAST 1”. Sławno, 42-51-51 (9 - 17).

NYSA - żuk naprawa zawieszenia, silniki. AUTO - AGRA Koszalin, Połczyńska 73, tel. 42-54-45.

USŁUGI budowlane. Kobylnica, Krzywa 13.

RENOWACJA wanień. Ustka (0-59) 146-737

DODATKOWE drzwi, zamki. Słupsk, 44-39-20.

UWAGA! Montaż drzwi dodatkowych, metalowych, drewnianych z płytą stalową - na terenie województwa słupskiego, koszalińskiego. Tel. 0-906522.

TAPETOWANIE metodą natryskową, płyty gipsowo - kartonowe, gładzie, renowacje. Słupsk, 44-13-07.

MALOWANIE, gładzie. Słupsk, 435-563.

DOCIEPLANIE, gładź tynkowa. Słupsk, 422-781.

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki samochodowej, suszenie. Słupsk, Kłono-wa 14, 440-745.

REKLAMA na samochodach, plan-szach, szyldach. Nadruki na tkaninach, długopisach, zapalniczkach. PRINT, Koszalin, Rodła 35 A, tel. 43-66-76.

AUTOARMY „ELSAM”. Słupsk, 421-621.

ALARMY w obiektach. **AUTO-ALARMY** „Elektroinstal Serwis”. Słupsk, Niemcewicz 15, 42-43-70.

ALARMY, domofony, instalacje antenowe, teletechniczne, automatyka bram przesuwnych „AL-DOM” Sławno, tel. 39-78.

„ATANER” Telefoniczna Informacja Gospodarcza i Medyczna: Słupsk 42-30-60, Koszalin 417-700.

WYPOŻYCZALNIA PRZYCZEP - całodobowa „AUTO-PARTNER”. Koszalin, Szarych Szeregów 3 A, 42-64-49.

AUTOARMY, blokady, znakowanie, radioodtwarzacze **AUTO-PLUS**. Słupsk, Zielona, 414-145. Koszalin, Kaszubska, 411-678.

CZYSZCZENIE dywanów itp. Rain-bow. Kołobrzeg, 277-42.

WYPOŻYCZALNIA samochodów BALTIC CAR, Koszalin, Gnieźnieńska 38, 42-24-64; Kołobrzeg, 421-51, Strzelecka 1; Słupsk, 42-60-88, plac Dąbrowskiego 6.

AMERYKAŃSKIE suknie ślubne. Duży wybór, nietypowe rozmiary - wypożyczanie, sprzedaż. Szczecinek, Derdowskiego 6.

INDECO SZAFY NA MIA-RE. (059) 42-83-59.

MIKROBUSY. Lębork, 623-586.

LAWETA do wypożyczenia. Słupsk, 428-257, 438-233.

CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki. Słupsk, 438-911.

GAŹNIKI - regeneracja, regulacja. Słupsk, Kusocińskiego 8, 42-93-05.

MEBLE KUCHENNE wykonuje, montuje. Słupsk, 42-97-63.

STROJENIE pianin. Słupsk, 437-408.

NAUKA

PRYWATNE Centrum Edukacyjne Koszalin, Chałubińskiego 15, 42-48-20, 45-43-95, kursy BHP.

NAJLEPSZE kursy komputerowe „LIM”. Słupsk, Morcinka 21, 422-177.

STUDIO Języków Obcych „AS” - nauka języka angielskiego, niemieckiego, francuskiego dla dzieci, młodzieży, dorosłych, maturzystów, przedsiębiorstw. Tłumaczenia. Słupsk, 435-980.

WEJ. Kurs komputerowy. Podstawy. Księgowość na komputerze. Słupsk, 421-796.

POLICEALNE Studium ogłasza nabór na kierunki: finanse, rachunkowość, ekonomia i organizacja, bankowość. Koszalin, tel. (0-94) 41-00-69, Świdwin, (0-961) 524-74, Sławno, (0-59) 10-76-62.

OŚRODEK Nauczania Języków Obcych - **ANGIELSKI, NIEMIECKI** dla dzieci, młodzieży, dorosłych i maturzystów. Słupsk, 433-558 44-09-14. U-338

WYCENA nieruchomości - Studium Podyplomowe. **DORADZTWO** podatkowe - kurs. **OBROT** nieruchomości - kurs. **SITR** Koszalin, Jana z Kolna 38, tel. 42-25-81, 42-39-13.

NIEMIECKI. Słupsk, 433-673 wieczorem.

LG COURSE - kursy języka angielskiego: wszystkie poziomy i grupy wiekowe; matura '97 i FCE; nowe podręczniki; rachunki. Ustka, tel. 146-275.

JĘZYK francuski - korepetycje, tłumaczenie. Słupsk, 42-35-21.

WIEDZA - kursy języka angielskiego, niemieckiego na wszystkich poziomach. Słupsk, Sienkiewicza 7/21, tel. 411-244, 43-29-82.

KONWERSACJA w języku niemieckim. Słupsk, 444-978 do piętnastej.

MEDYCZNE

KOMPUTEROWE testy alergiczne i odczulanie. Bezbolesne!!! Leczenie wielu schorzeń metodą biozonansową. BICOM - CENTRUM, Słupsk, Stary Rynek 1/3, tel. 42-31-96 (10 - 18).

GABINET logopedyczny. Słupsk, tel. 43-88-64.

MEDIN - bezoperacyjne leczenie kamicy żółciowej, nerkowej, prostaty, hemoroidów, łysienia. Koszalin, 45-25-46.

BICOM - MONADITH - TESTY ALERGICZNE, odczulanie, terapie. Koszalin, Piłsudskiego 3, tel. 410-761.

TRANSPLANTACJA włosów. INTRAMED GmbH (0-22) 15-57-15. K-1110

BICOM leczenie chorób, alergii, testy, odczulanie. Lębork, 622-706.

TOWARZYSKIE

„VIOLETTA”. Kołobrzeg, 271-70.

40-45-84 LABIRYNT - całodobowo! Superlokal! Superdziewczyny. Masaże, ukryty parking. Koszalin, Kasztanowa 8.

DŹESIKA. Słupsk, 443-841.

ŻAKLIN. Słupsk, 42-31-70.

KATRIN. Słupsk, 42-42-30.

NIGHT club. Panie - striptiz. 284-10 Kołobrzeg, Perłowa 39.

NAJPIĘKNIEJSZE - bezkonkurencyjne. Kołobrzeg 22-555.

LADY PINK. Kołobrzeg 090522060.

NOWA agencja towarzyska zaprasza. Bytów, (0-593) 40-22.

NAJPIĘKNIEJSZE 213-85 Kołobrzeg, zatrudnię.

ROMA. Kołobrzeg, 226-10.

BEZKONKURENCYJNE. Kołobrzeg, 279-07 (zatrudnię).

ELIZABETH. Słupsk, (0-90)524-026.

VITECZKA - pokoje. Słupsk, (0-90)525-877.

IDA. Słupsk, 422-453.

KLUB towarzyski zaprasza panów. Zatrudnimy panie. Słupsk, Sosnowa 11, 411-072.

CHANTAL. Słupsk, 427-197.

LOKAL całodobowy. Słupsk, 422-918.

VITECZKA Słupsk, 0-90525877.

PRACA

PRACA w domu 0-90207834 K-1127

ZATRUDNIĘ do szycia. Zapewniam mieszkanie i wysokie zarobki. Warszawa, tel. (0-22) 773-46-85.

AGENCJA towarzyska zatrudni panie. Chojnice (0-531) tel. 756-39.

MASARNIA LINIA zatrudni masarzy. Możliwość stałego zamieszkania. Linia, 76-85-66, 76-87-74.

ZATRUDNIĘ ekspedientkę do spożywczego. Słupsk, 42-44-50.

OPIEKUNKĘ do dziecka 2 godziny dziennie, niepalącą (osiedla Piastów). Słupsk, 433-233.

PRZYJME do pracy kelnerkę/barmankę. Koszalin, 404-584

NOWY network marketing (elektronika). Wysokie możliwości rozwoju. Zapraszamy do współpracy. Słupsk, 440-748 codziennie godz. 9 - 10, 16 - 17.

ATRAKCYJNA praca, wysokie zarobki. Słupsk, 414-573.

MŁODA, znajomość obsługi komputera, podstaw księgowości i niemieckiego - poszukuje pracy. Słupsk, 437-516.

OPOKA - SIGNUM zatrudni osoby ze znajomością języka niemieckiego i angielskiego z województwa słupskiego i koszalińskiego. Słupsk, 414-421 wewn. 25 (9 - 15).

UCZNIA do sklepu rtv. Słupsk, 44-19-51.

ZATRUDNIĘ w zakładzie kamieniarskim. Słupsk, Orkana 2, tel. 42-64-25.

ŚLUSARZA zatrudnię. Słupsk, 429-151.

ZLECĘ wykonanie prac malarsko-glazurniczych. Słupsk, 429-151.

EMERYTA do pracy na portierni zatrudnię. Słupsk, 429-151.

ZGUBY

MACIEJKO Tomasz zgubił legitymację studencką WSInż. Koszalin.

TURYSTYCZNE

WYPOCZYNEK cały świat, super oferta, bilety cała Europa, zima Alpy. **HERKULES EXPRES** Słupsk, 42-61-03.

HISZPANIA 368 DM, Grecja od 899 zł, Tunezja, Cypr, Majorka, Kreta oraz inne. Mazury. Raty! **EN-TUR**, Koszalin, ul. Kaszubska 3, tel. 42-79-64.

B.T.U. „MACIEK” BERLIN, HAMBURG, LUBECK, KIEL - codziennie, w dniu wyjazdu **50% TANIEJ.** (0-58) 32-36-80, (0-58) 82-89-86.

ATRAKCYJNA wycieczka do Paryża. **RAPT** Koszalin, tel. 46-01-33 K-1160

LOMBARDY

LOMBARD komis, sprzedaż - modernizacja komputerów. Koszalin, Okrzei 3 (obok JEANS CENTER GRYNIA), 460-277.

LOMBARD - KOMIS. Słupsk, Staszica 3, 425-258.

LOMBARD, komis. Słupsk, Piłsudskiego 1, 42-81-25.

LOMBARD Tuwima 3. Słupsk, 42-81-25.

NOWY lombard „SAWA” obok pizy. Lębork, Targowa 50 A

LOMBARD Słupsk, Zamenhofa 3 / 1.

LOMBARD. Słupsk, Buczka 1, 424-1111.

energooszczędne

ELEKTRYCZNE
GRZEJNIKI
SCIENNE

francuskiej firmy
NOIROT
do ogrzewania i dogrzewania mieszkań, biur, sklepów, hurtowni

sprzedaje firma **ARBA**
LĘBORK, ul. 10 Marca 5/33 tel. (059) 622821
Grzejniki można kupić za gotówkę i na raty również w:
D.H. „JANTAR” - Lębork
DOM SERVICE - sklep Targowisko Miejskie Lębork, tel. (059) 626333
HURTOWNIA: A-SERVICE Słupsk, ul. Poznańska 82 tel. (059) 425502

G-3296-0

PNEUMATICA

REMONTY TURBOSPREŻAREK
Jedyny na Pomorzu autoryzowany
serwis „PZL-Rzeszów”

75-16 Koszalin - Jamno 109, dojazd od ul. Władysława IV - 2 km, tel. (094) 454-772, tel./fax 413-513

G-3176-0

PUH „METAL ROM”

Lębork ul. Krzywoustego 29 „O”
tel./fax (059) 625-827

Generalny przedstawiciel firmy FENIS

poszukuje odbiorców parapetów aluminiowych zewnętrznych oraz innych kształtowników aluminiowych.

Ceny hurtowe i detaliczne.

G-3294-0

Przedsiębiorstwo Robót Inżynieryjnych
Budownictwa Komunalnego
w Koszalinie, ul. Mieszka 1 30sprzeda zbędne materiały
instalacyjno-wodociągowe.

Materiały można oglądać w dni robocze w godz. 8-14. Bliższych informacji w powyższej sprawie można uzyskać w Dziale Zaopatrzenia przedsiębiorstwa - tel. 42-61-48

K-1171-0

Urząd Gminy, 84-351 Nowa Wieś Lęborska,
ul. Grunwaldzka 24, pok. 4, tel. 612428, fax 612164ogłasza przetarg
nieograniczony na wykonanie
sieci kanalizacji sanitarnej
i deszczowej w m. Mosty
gm. Nowa Wieś Lęborska.

Termin realizacji - 20 XII 1996

Wadium - 4.000 zł. Specyfikację istotnych warunków zamówienia (cena - 30 zł) można odebrać w siedzibie zamawiającego, pok. 4 lub za zaliczeniem pocztowym.

Uprawniony do kontaktów z oferentami - Ryszard Torbicki.

Termin składania ofert upływa dnia 24 IX 1996 o godz. 10.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 24 IX 1996 o godz. 12 w siedzibie zamawiającego, pok. 116.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych.

W przetargu mogą wziąć udział oferenci, którzy spełniają wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

G-3295

Wzmacniacz WS-504

Stereofoniczny wzmacniacz, Hi-Fi spełniający wymagania najwybredniejszych melomanów * nowoczesna linia wzornicza * moc wyjściowa 2 x 150W (8 Ohm) * mikroprocesorowe sterowanie * obrotowy regulator głośności, sterowany silnikiem z sygnalizacją położenia * układy zabezpieczenia wzmacniacza i zestawów głośnikowych * wyjście słuchawkowe (JACK 6,3 mm)

Korektor FS-504

Siedem pasm o regulowanym wzmocnieniu oddzielnie dla każdego kanału * wskaźnik załączonych funkcji * siedmiopasmowy, jedenastopunktowy wskaźnik widma * wskaźnik gotowości do pracy (STAND BY)

Tuner AS-502

Stereofoniczny tuner Hi-Fi, zapewniający doskonały odbiór programów emitowanych na zakresach FM/AM * synteza częstotliwości stabilizowana kwarcem, z zamkniętą pętlą fazową (PLL) * zakresy fal: UKF (OIRT/CCIR), DŁUGIE, ŚREDNIE * pamięć 32 stacji, z natychmiastowym dostępem * ręczne lub automatyczne wybieranie stacji * wyświetlacz częstotliwości odbieranej stacji i numerów komórek pamięci (LED)

Dyskofon CD-502

Doskonała jakość odtwarzanych nagrań, gwarantowana technologią laserową firmy PHILIPS * programowanie max 20 ścieżek * cyfrowe wyświetlanie numerów ścieżek (TRACK), czasów odtwarzania (TIME) i przebiegu programu * powtórzenie ścieżki i przeskok do następnej lub poprzedniej (SKIP) * przeszukiwanie ścieżki z trzema prędkościami (SEARCH) * powtórzenie całego dysku lub programu (REPEAT) * odtwarzanie ścieżek w losowej kolejności (SCHUFFLE) * wyjście słuchawkowe (JACK 6,3 mm)

Magnetofon MDS - 506

Wysokiej klasy dwumechanizmowy stereofoniczny magnetofon * mikroprocesorowe sterowanie * układy redukcji szumów DOBY B/C NR R * kopiowanie taśm z dwiema prędkościami * przystosowany do pracy z timerem (zewnętrzny) * wyjście mikrofonowe (JACK 6,3 mm) * wyjście słuchawkowe (JACK 6,3 mm)

U-242-0

SPRZEDAŻ PROMOCYJNA W DNIACH OD 20XI-31XII
(PRZEWIDZIANE NAGRODY)

HANDEL HURTOWO-DETAŁICZNY
ul. Demokracji 11 78-320 Połczyn-Zdrój tel./fax (0961) 626-81
SKLEP W POLICACH
ul. Piaskowa 101 tel. (0910) 177-881 wew. 28
Sklep w Świdwinie, Plac Wolności 7, tel. (0961) 521-78

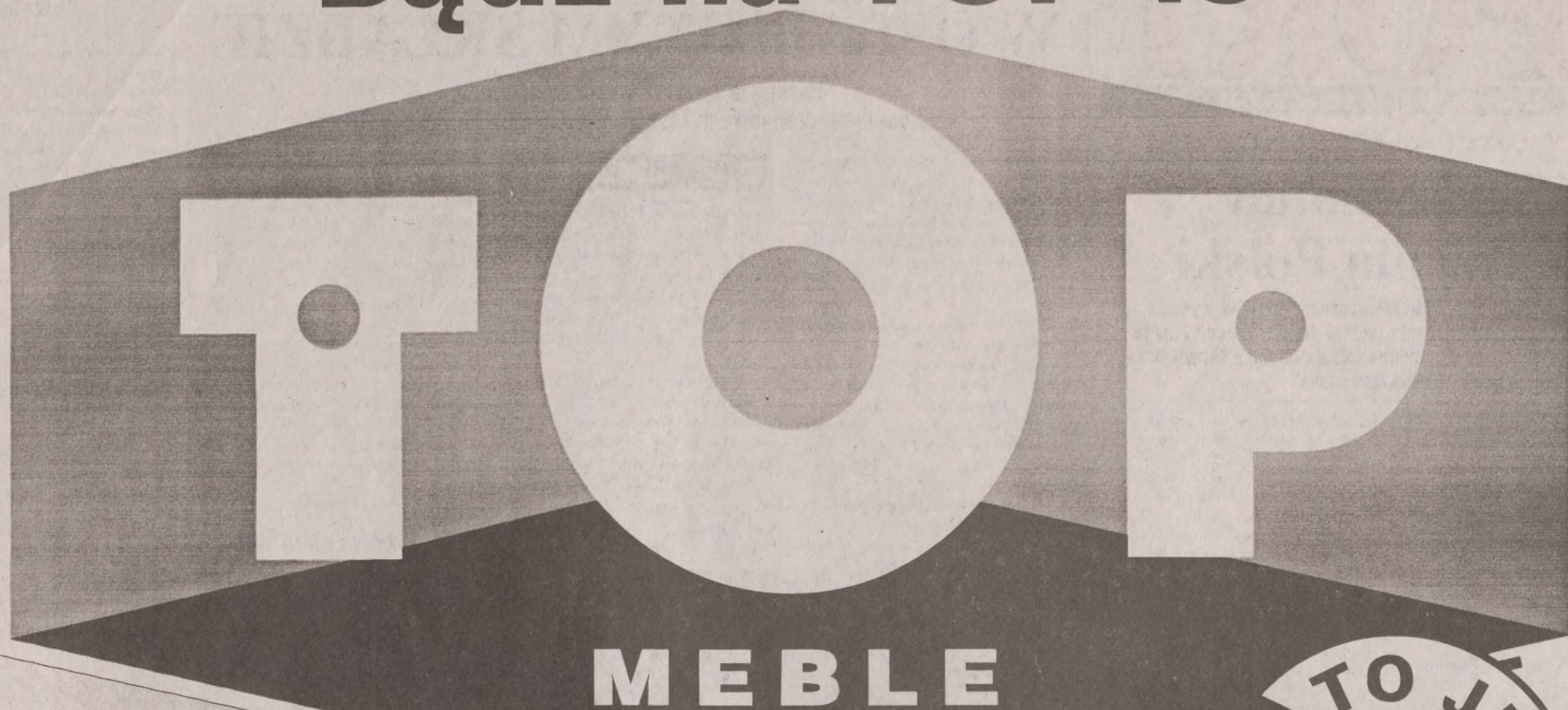
ADRESY BIUR OGŁOSZEŃ

- Koszalin, ul. Zwycięstwa 137/139, tel/fax 42-22-91, centrala 42-79-21 wew. 260, ttx 0532275, w godz. 8 - 17
- „Corinfo” ul. Władysława IV 58/32, tel/fax 45-29-33 całodobowe B.O. na telefon i fax 45-29-33
- Agencja Reklamowa Andrzej Kikta, tel. 404-620 do 9.30 i po 16
- „Nor-Kar” tel. 43-38-96 godz. 8 - 10
- „Ekołam” J. Zieliński, tel. 42-28-03 do godz. 9 i po 18
- Ogłoszenia i reklamy na tel/fax 45-75-37 Agencja „Bernat” (całą dobę)
- Agencja Reklamowa „MEDIA PRESS”, ul. Zwycięstwa 6A/p24, tel. 42-78-51 w. 294 godz. 8-15.
- Kołobrzeg, ul. Ratuszowa 1, pok. 12, tel. 278-55 lub 240-21 wew. 260, w godz. 9 - 16

- Szczecinek, ul. Kardynała Wyszyńskiego 36 tel/fax 403-11 (hol PZU)
4. Słupsk, ul. Sienkiewicza 20, tel. 4266-08, ttx 4582213, fax 4251-95, godz. 9-16
- Consulting Managers, ul. Szczecińska 11, tel. 43-85-16, w godz. 9-16
- „Polipress” ul. Wojska Polskiego 29A (dawny biurowiec PKP, tel/fax 289-54, ttx 582419, tel. 436-436 (cała doba))
- Białogard: Zakład Budżetowy Kultury i Sportu, ul. Kochanowskiego 15, tel. 23-34 (do godz. 15)
6. Bobolice: Baza GS nr 1, ul. Pocztowa, tel. 495
- Bytów: ul. Kochanowskiego 8-10 (budynek Bytowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej), czynne w godz. 9-16, tel. 28-97
- TuIR „Warta” ul. Kochanowskiego 3, tel. 22-80, godz. 8-16

- Człuchów: ul. Średnia 10, sklep meblowy „ITO” w godz. 10-18, tel. 42-945, po 18 tel. 414-08
- Draśko Pomorskie: OKZ ul. Sikorskiego 4, tel. 327-21.
- Kępice: Miejsko - Gminny Ośrodek Kultury

Bądź na TOP-ie



to moje meble

TO JUŻ
GODZ. 17.00
JUTRO !!!

Wielkie Otwarcie Salonu Meblowego

um imprez:

12.09 CZWARTEK

- Uroczyste Otwarcie (17.00)
- * Przemarsz Orkiestry Wojskowej
- * Jazz Band

13.09 PIĄTEK

- * Mimy
- * Jazz Band
- * Inne atrakcje

14.09 SOBOTA

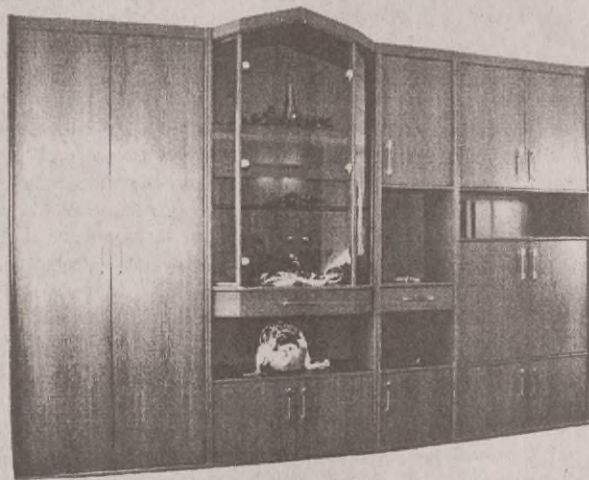
- * Mimy
- * Jazz Band
- * Kolorowy Dzień
 - przyjdź ubrany lub wymalowany na niebiesko i czerwono
 - wśród Was rozlosowane zostaną nagrody.

15.09 NIEDZIELA

- * Jazz Band
- * Koncert zespołu "Kaczki z Nowej Paczki"
- * Występ Waldemara Ochni człowieka o stu głosach

meblościanka z szafą

- całość w okleinie wiśniowej



szer./wys./gł.
315/214/35

- leżanka
- materiał 100% bawełny
- pojemnik na pościel

powierzchnia spania po rozłożeniu
80 x 180
dł./szer.
120/120



1499,-

zestaw młodzieżowy

- zestaw mebli w sosnowej okleinie, dostępne również w okleinie białoniebieskiej i bukowo-grafitowej

powierzchnia spania 100 x 200
szer./wys./gł.
274/204/60

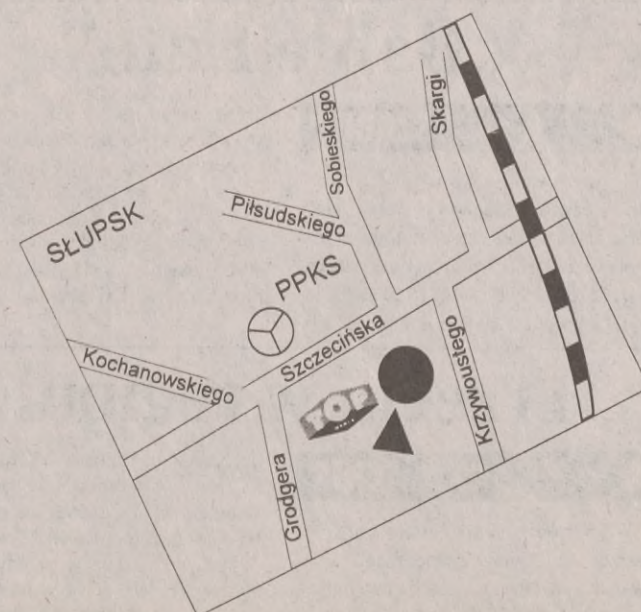


666,-

299,-



to moje meble



SPORT

Koszalin: 42-51-14, Słupsk: 42-39-12

Do czterech razy sztuka

Darłowianka mistrzynią Polski

W Solinie rozegrano kolarskie mistrzostwa Polski w wyścigach górskich na szosie. Rywalizacja toczyła się w czterech kategoriach. Bardzo dobrze wśród junierek spisała się Anna Skawińska z Klubu Kolarskiego Hutrex Ziemia Darłowska.

KOLARSTWO

Darłowianka, która do tej pory podczas mistrzostw Polski plasowała się trzy razy na czwartych pozycjach, tym razem sięgnęła po złoty medal. Po przyjeździe Anna Skawińska była bardzo zadowolona. – „Nie bardzo wierzyłam w taki sukces. Zawsze byłam czwarta, a tu od razu złoty medal. Jestem szczęśliwa. To mój pierwszy medal w karierze” – powiedziała.

Prezes darłowskiego klubu, Eugeniusz Adamów stwierdził natomiast, że spodziewał się medalu bowiem trasa była znana darłowskiej zawodniczce, ale nie myślał, że będzie aż tak dobrze. Trenerem Anny Skawińskiej, która jest uczennicą Szkoły Mistrzostwa Sportowego w Żyrardowie, ale reprezentuje barwy darłowskiego klubu jest Marcin Adamów.

W wyścigu startowało dwadzieścia najlepszych zawodniczek w Polsce i miały one do pokonania trasę o długości 60 km. Anna Skawińska zaatakowała na podjeździe na trzydziestym kilometrze trasy i uzyskała przewagę. Wprawdzie grupa pościgowa odrobiła trochę strat na stromych zjazdach, ale tylko jednej zawodniczce udało się dogonić darłowiankę, gdy do mety pozostało osiem kilometrów. Była to Dorota Czyszak z Izolacji Chelmza – mistrzyni Polski i czwarta zawodniczka świata w jeździe indywidualnej na czas.

Anna Skawińska nie dała jednak szans rywalce na ostatnich pięciuset metrach i wygrała zdecydowanie. Dorota Czyszak musiała się zadowolić srebrnym medalem. „Braz” wywalczyła Monika Tyburska z Solo-Bogo Szczecin.

Piąte miejsce w wyścigu junierek zajęła inna reprezentantka województwa koszańskiego, Alina Sominka ze Spółdzielcy Polanów.

Wśród seniorki, które rywalizowały na dystansie 80 km zwyciężyła Bogumiła Matusiak z Pawlikowiczanki przed Agnieszką Wiśniewską ze Spółdzielni Łódź i Iwoną Kuras z Wisły Kraków.

W wyścigu juniorów młodszych, którzy walczyli na dystansie 80 km, startowało stu zawodników. Dobrze spisał się Artur Szary z KK Ziemia Darłowska, który był najmłodszym kolarzem w tej grupie. Zajął on wysokie jedenaste miejsce. Zwyciężył Dawid Krupa (Tęcza Płon Rzeszów) przed Michałem Olejnikiem (Romet Bydgoszcz) i Markiem Mokskim (KK Gliwice).

Wśród juniorów w rywalizacji na dystansie 100 km triumfował Jacek Szczepaniak (Azalia Brzoza Królewska) przed Mariuszem Bieniasem (Spółdzielnia Łódź) i Sylwestrem Szymdem (Romet Bydgoszcz).

W imprezie startowali również reprezentanci bytowskiej Baszty, ale zajęli oni miejsca poza czołowymi szóstkami zawodników. (suw)

Ruszyła budowa „Stadium Australia”

SYDNEY 2000

W ubiegły poniedziałek w Sydney rozpoczęła się budowa największego w historii igrzysk ery nowożytniej Stadionu Olimpijskiego.

Na obiekcie tym w 2000 roku odbędzie się ceremonia otwarcia i zamknięcia.

cia igrzysk oraz zawody lekkoatletyczne.

„Stadium Australia”, z miejscami siedzącymi dla 110 tys. osób, będzie kosztować około 531 mln dolarów. Planuje się, że prace budowlane, prowadzone pod patronatem rządu Nowej Południowej Walii, zostaną zakończone w czerwcu 1999 roku. (PAP, mars)

Obradowali siatkarze

MAKROREGION

Z udziałem ponad 40 przedstawicieli z 32 klubów piłki siatkowej zrzeszonych w Makroregionie Północno-Zachodnim odbyła się w Darlewie VI doroczna Konferencja Delegatów Makroregionu. Udział w niej wzięli działacze z Okręgowych Związków Piłki Siatkowej z Poznania, Szczecina, Gorzowa Wlkp., Piły i Koszalina.

Zebrań pozytywnie ocenili dotychczasowy dorobek makroregionu oraz pracę jego sekretariatu wykonawczego przy OZPS w Koszalinie, powierzając na kolejną VII kadencję prowadzenie rozgrywek makroregionalnych również przez działaczy koszańskich.

Podczas konferencji przyjęto uchwałę określającą główne zadania na najbliższy rok.

Dokonano również wyboru władz regulaminowych. Do Rady Prezesów OZPS wybrano J. Niewiadomskiego z Gorzowa Wlkp., Zb. Maciejewskiego ze Szczecina, H. Pietronia z Piły, P. Jankowskiego z Poznania oraz R. Oszmiana z Koszalina.

Komisja organizacyjno-szkoleniowa kierować będzie M. Świątek z Gorzowa –

trener ZKS Stilon i sekretarz – W. Klęsk z Koszalina oraz przedstawiciele wydziałów szkolenia, gier i dyscypliny z pięciu okręgów.

Komisji do spraw sędziowskich przewodniczyć będzie J. Plewnia ze Szczecina – kierownik Terytorialnego Ośrodka Szkolenia Sędziów, arbiter klasy międzynarodowej. Oprócz niego w składzie komisji będą pozostali przewodniczący wydziałów sędziowskich w okręgach oraz sekretarz – Józef Franiak z Koszalina.

Sekretariatem wykonawczym Makroregionu Północno-Zachodniego w piłce siatkowej kierować będzie wiceprezes zarządzający OZPS w Koszalinie, Zygmunt Jarecki.

Należy zaznaczyć, że w realizacji Ustawy o Kulturze Fizycznej, którą przyjął Sejm, makroregiony piłki siatkowej będą formalnie i prawnie wyodrębnione z tzw. „okręgów wiodących”. W swej działalności, jako oddziały PZPS, będą kierowały się demokratycznie przyjętymi regulaminami, co w praktyce oznacza działania w pełni kolegialne. W Makroregionie Północno-Zachodnim zasada ta jest od wielu lat praktykowaną.

MAREK SUWAŁOWSKI

„Babie Lato”

SZACHY

W Jarostawcu odbywa się Międzynarodowy Festiwal Szachowy „Babie Lato”. Szachiści rozegrali cztery rundy. W Mistrzostwach Polski Seniorów od 55 lat prowadzi Stefan Witkowski (Stolem Gniezno) – 3,5 pkt. Grupa pościgowa za li-

derem składa się z dziesięciu graczy, którzy mają po 3 pkt. Wśród nich jest Lech Stańczyk (Przełom Postomino). W turnieju open „A” na czele są Jan Kiedrowicz (Górniki Zabrze) i Aleksander Kachul (Ukraina) – po 3,5 pkt., a w turnieju open „B” Tomasz Lipiński (Raszyn Poznań) i Piotr Cibała (SDK Sławno) – po 3,5 pkt. (fen)

Trzecia w regionie

TENIS

W Szamotułach rozegrano tenisowe mistrzostwa Regionu Zachodniego juniorów do lat 18. Do rywalizacji obok innych tenisistów przystąpiła reprezentantka Szczecińskiego Towarzystwa Tenisowe-

go, Katarzyna Romaszewska. Szczecińska zawodniczka spisała się bardzo dobrze w tej silnie obsadzonej imprezie. Zajęta bowiem trzecie miejsce. W meczu decydującym o udziale w pojedynku finałowym przegrała ona bowiem z aktualną kadrowiczką, Aleksandrą Durską 2:6, 2:6. (suw)

Inauguracja w I lidze badmintonu

W OSŁABIONYM SKŁADZIE

Rozmowa z Krzysztofem Engländerem, trenerem pierwszoligowego zespołu badmintonistów Piast B Słupsk.

– Kiedy rozpoczynać rywalizację w I lidze?

– Pierwszy turniej z naszym udziałem odbędzie się w dniach 13–14 września w Krakowie. Naszymi rywalami będą: Warmia Olsztyn – beniaminek, Kolejarz Częstochowa i gospodarz zawodów – AZS AGH.

– Przypomnijmy pozostałe drużyny, które biorą udział w rozgrywkach?

– Tytułu mistrzowskiego broni Technik Głubczyce, wicemistrzowskiego Ruch Piotrków Trybunalski, a brązowego medalu SKB Suwałki. Stawkę uzupełniają: Wilga Garwolin, Bizon Płock, Stal Nowa Dęba, Zelmer Rzeszów i AZS Gliwice – beniaminek.

– Jak przebiegały przygotowania do walki o mistrzowskie punkty?

– Od 1 do 14 sierpnia byliśmy na obo-

BADMINTON

zie w Człuchowie. Potem kontynuowaliśmy zajęcia w Słupsku. Na przełomie sierpnia i września uczestniczyliśmy w dwóch turniejach w Płocku i Obornikach Śląskich. Najlepiej zaprezentowali się Tomasz Kawałkowski, Marcin Burzyński i Aneta Owczarek. Zajęli oni czołowe miejsca.

– Kto poza wymienionymi graczami bronić będzie barw Piasta B?

– Do walki przystępujemy w osłabionym składzie. Czynną karierę zakończyła Klaudia Majorowa. Anna Michalik będzie studiowała na Uniwersytecie Szczecińskim i nie wystąpi w lidze. Również na studia do innych miast wybierają się Urszula Grządzińska i Bartosz Serbin, ale

w pierwszej fazie rozgrywek wystąpią. Z występów ligowych zrezygnował Grzegorz Ziółkowski. Do zespołu dołączył Aleksiej Sidorow i Piotr Żołądek. Do dyspozycji mam jeszcze Izabelę Mulson, Martę Pietraszek, Katarzynę Szycę i Wojciecha Zębała.

– Cel drużyny?

– W ubiegłym sezonie zajęliśmy szóste miejsce. Powtórzenie tego wyniku będzie niezwykle trudne, biorąc pod uwagę aktualny skład. Jedno jest pewne, że młodzi zawodnicy i zawodniczki obiecują ambitną walkę. Każde zwycięstwo w meczu będzie sukcesem. Powiem szczerze, naszym zadaniem jest utrzymanie się w I lidze.

– Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał:
KRZYSZTOF NIEKRASZ



Na zdjęciu: pierwszoligowa drużyna badmintonistów Piasta B Słupsk. Od lewej stoją: Marcin Burzyński, Tomasz Kawałkowski, Piotr Żołądek, Krzysztof Engländer; siedzą od lewej: Bartosz Serbin, Wojciech Zębała, Aneta Owczarek, Urszula Grządzińska, Marta Pietraszek, Katarzyna Szyca. (fen)

Fot. archiwum

Awansowali do strefy

TENIS STOŁOWY

W hali Szkoły Podstawowej w Leśnicach odbył się I Wojewódzki Turniej Kwalifikacyjny seniorów w tenisie stołowym.

Oto końcowa klasyfikacja: mężczyźni – 1. Mirosław Wroński (Farm Frites Pogoń Leńbork), 2. Jan Pawlicki (Echo Biesowice), 3. Marcin Trzeciński (Tęcza Nowa Wieś Leńborska), 4. Wojciech Potrykus (Farm Frites Pogoń), 5. Andrzej Czuby (Tęcza), 6. Dariusz Wroński (Farm Frites Pogoń), 7. Cyprian Nowocień (Tęcza), 8. Tomasz Furman (KU AZS WSP Słupsk); kobiety – 1. Aleksandra Myszk, 2. Iwona Jereczek, 3. Anna Błażej, 4. Lucyna Niklas (wszystkie Juwenia Półczno). Wymienieni zawodnicy i zawodniczki wezmą udział w turnieju strefowym, który odbędzie się 14 bm. w Grudziądzu.

Z udziałem 30 zawodników w Leśnicach rozegrano turniej młodziaków w tenisie stołowym. Czołowe miejsca zajęli: dziewczęta – 1. Alicja Turzyńska (UKS Juwenia Półczno), 2. Anna Janta-Lipińska (STS Ustka), 3. Emilia Kowalska, 4. Kamila Wronka, 5. Ewelina Chabros (wszystkie UKS Tęcza Łupawa), 6. Irena Czuryca (Juwenia); chłopcy – 1. Damian Janeczowski, 2. Marcin Janeczowski, 3. Tomasz Toman, 4. Marcin Czarnecki (wszyscy Echo Biesowice). Taka ekipa reprezentować będzie województwo słupskie w zawodach strefowych. (fen)

Widzew jedzie do Borussii Dortmund

LIGA MISTRZÓW

Dzisiaj (środa, 11 bm.) czeka nas wiele piłkarskich emocji. Rozegrane zostaną bowiem pierwsze pojedynki w tegorocznej edycji „Ligi Mistrzów”.

W walce o najważniejsze z piłkarskich trofeów na Starym Kontynencie wystąpi nasz przedstawiciel Widzew Łódź. Łodzianie, którzy grają w grupie „B” rozpoczną start w „Lidze Mistrzów” od wyjazdowego meczu z Borussią Dortmund.

Mistrz Niemiec po pięciu kolejkach bieżącego sezonu w Bundeslidze zajmuje trzecie miejsce z dorobkiem 12 punktów. W ostatnim ligowym meczu Borussia zwyciężyła na wyjeździe z Hansem Rostock 1:0, zdobywając bramkę w ostatniej minucie spotkania ze strzału obrońcy Julio Ciesara.

Do zespołu z Dortmundu, po czterotygodniowej przerwie, spowodowanej kontuzją, powrócił Matthias Sammer, który jest silnym punktem Borussia. W drużynie Borussia Dortmund występują również inni bardzo dobrzy piłkarze tacy jak Kohler, Moeller czy Chapuisat. Łodzianie będą więc mieli bardzo trudną przeprawę. Faworytem tego pojedynku są gospodarze.

Telewizja Polska zaplanowała transmisję z tego pojedynku w programie 2. Początek o godz. 20.10. (suw)

W drugim spotkaniu grupy „B” Atletico Madryt podejmować będzie mistrza Rumunii Steaua Bukareszt. W tym pojedynku, zdaniem fachowców, faworytami są również gospodarze meczu. Liczymy jednak, że Widzew sprawi miłą niespodziankę.

Do rangi wydarzenia 1. kolejki urasta spotkanie w grupie „C”, w którym obrońca trofeum Juventusu Turyn zmierzy się z Manchesterem United.

W pozostałych meczach w poszczególnych grupach zmierzą się:

Grupa A – Grasshoppers Zurich – Glasgow Rangers, AJ Auxerre – Ajax Amsterdam;

Grupa B – Rapid Wiedeń – Fenerbahce Stambuł;

Grupa D – AC Milan – FC Porto, IFK Goeteborg – Rosenborg Trondheim.

Wszystkie pojedynki rozpoczną się o godz. 20.30, a skróty ich zostaną zaprezentowane w Telewizji Polskiej w programie 1 od godz. 23.10.

Przypominamy, że również dzisiaj grać będą dwie polskie drużyny występujące w rozgrywkach o Puchar UEFA. Hutnik Kraków podejmować będzie AS Monaco (godz. 16 – transmisja w programie 1 Telewizji Polskiej), a Legia Warszawa zmierzy się na wyjeździe z Panathinaikosem Ateny (godz. 18).

PIŁKARSKA KLASA „A

Koszalin

Grupa I – wyniki 3. kolejki: Płomień Nowe Bielece – Płomień Jeżycki 1:3, Hajka Zegrze Pom. – Darłovia II Darłowo 1:0, Start Mokre – Znicz-Szewczuk Przystawy 2:1, LZS Kowalewice – Passat Bukowo Morskie 0:6, Rossa Rosnowo – Grot Bonin 5:1, Zefir Wyszewo – Wiekowianka Wiekowo 2:4.

Tabela

1. Rossa	3	9	17-6
2. Passat	3	7	13-3
3. Start	3	7	11-2
4. Darłovia II	3	6	10-2
5. Wiekowianka	3	6	11-13
6. Płomień J.	3	6	6-8
7. Hajka	3	4	6-9
8. Płomień N.B.	3	3	4-9
9. LZS Kowalewice	3	3	5-11
10. Znicz-Szewczuk	3	1	5-7
11. Zefir	3	0	6-11
12. Grot	3	0	2-15

Grupa II – wyniki 3. kolejki: LZS-OSP Stanomino – Redłovia Redło – brak rezultatu, Legion Dobrzyca – Orzeł Lubiechowo 1:1, Wrzoz Wrzozowo – Wichor Rąbino 2:2, Astra Ustronie Morskie – Saturn Gąski 0:3, Tęcza Kościernica – Drzewiarz Krosino 1:1, Grot Górawino – Gryf Dobrowo 2:0.

Tabela

1. Saturn	3	9	9-0
2. Drzewiarz	3	7	9-4
3. Tęcza	3	7	7-2
4. Orzeł	3	5	8-4
5. LZS-OSP Stanomino	2	4	6-2
6. Wichor	3	4	4-6
7. Grot	3	3	3-6
8. Redłovia	2	3	3-6
9. Astra	3	3	9-13
10. Wrzoz	3	1	3-7
11. Legion	3	1	1-8
12. Gryf	3	0	7-11

Grupa III – wyniki 3. kolejki: Akas Łąkowo – Sokół Suliszewo 1:1, Olimpia Brzeźno – Lech-Zen Turów 3:3, Wielim Gwa Wielka – Wiarus Żółtnica 2:1, LZS Borne Sulonowo – Błękitni Trzesieka 1:4, Lech II Czaplinek – Błękitni Ostrowice 2:1, Drawa II-Orzeł Gudowo – Kolejarz Wierzchowo Złocienieckie 1:4.

Tabela

1. Kolejarz	3	9	7-2
2. Akas	3	7	7-4
3. Błękitni T.	3	5	6-3
4. Sokół	3	4	9-6
5. Lech-Zen	3	4	10-10
6. Wielim	3	4	3-3
7. Wiarus	3	3	4-4
8. Błękitni O.	3	3	4-5
9. Lech II	3	3	4-5
10. LZS Borne Sulonowo	3	3	4-7
11. Drawa II-Orzeł	3	3	4-11
12. Olimpia	3	2	5-7

(suw)

Słupsk

„Grupa zachód” – Hantur Ustka – Piast Wrzeście 2:2, Przełom Postomino – Słupia Kobylnica 5:2, Wybrzeże Objazda – Błękitni Motaryno 3:3, Rowokół Smoldzino – Echo Biesowice 6:0, Błękitni Głogówce – Ares Września 6:1, Tomgraf Słupsk – Szansa Siemianice 3:1.

Tabela

1. Błękitni Gł.	3	7	14-5
2. Tomgraf	3	7	6-3
3. Hantur	3	7	4-2
4. Przełom	3	6	14-8
5. Rowokół	3	6	10-4
6. Wybrzeże	3	5	11-4
7. Błękitni M.	3	4	7-6
8. Słupia	3	3	5-6
9. Ares	3	3	6-15
10. Piast	3	1	2-6
11. Echo	3	1	2-13
12. Szansa	3	0	3-12

„Grupa wschód” – Jantar Wykosowo – Start Łeba 6:4, Orkan Cieczenowo – Argos Borzytuchom 6:1, Pogoń II Leńbork – Sokół Szczypkowiec 3:0, Stegna Parchowo – Pomorze Potęgowe 3:2, Byki Czarna Dąbrówka – Leśnik Cewice 0:3, Orkan Gostkowo – Jantaria Pobocze 0:1.

Tabela

1. Orkan C.	3	9	16-4
2. Jantaria	3	9	11-2
3. Leśnik	2	6	7-1
4. Orkan G.	3	6	3-2
5. Pogoń II	2	4	5-2
6. Argos	3	4	6-9
7. Jantar	3	3	8-10
8. Sokół	3	3	4-6
9. Stegna	3	3	5-9
10. Start	3	1	6-9
11. Pomorze	3	1	5-12
12. Byki	3	0	1-11

„Grupa południe” – Błękitni Słupia – Czarni II Czarne 2:3, Diament Trzebielino – Sparta Konarzyny 5:4, Granit Koczała – Sokół Wyczechy 3:1, Unia Kamnica – Prefabet Studzienice 0:5, Drzewiarz Rzeczenica – Myśliwiec Tuchomie 0:0, Piast II Człuchów – Skotawia Dębica Kaszubska 1:2.

Tabela

1. Skotawia	3	9	15-2
2. Prefabet	3	9	12-3
3. Drzewiarz	3	7	10-3
4. Granit	3	6	9-5
5. Myśliwiec	3	4	4-4
6. Diament	3	4	7-9
7. Sparta	3	3	8-12
8. Czarni II	2	3	3-8
9. Sokół	3	2	6-8
10. Błękitni	3	1	5-9
11. Piast II	2	0	2-4
12. Unia	3	0	3-17

(fen)

Pomorska Liga Oldboyów

Piłkarze-oldboye rozegrali 4. kolejkę spotkań. Oto rezultaty:

I liga

Osir Szczecinek – Cer-Bud Słupsk 1:3, Światowid Łobez – Mirstal Mirosławice 5:2, Kolejarz Wierzchowo Złocienieckie – Bałtyk Koszalin 3:3, Płomień Myślino – Unia Białogard 2:1, Darłovia Darłowo – Amator Kołobrzeg 0:3, Czarni Czarne – Rega Trzebiatów 5:0.

Tabela

1. Amator	4	12	15-0
2. Mirstal	4	9	20-9
3. Unia	4	6	9-5
4. Światowid	4	6	8-11

PIŁKA NOŻNA

5. Czarni 4 5 8-6
6. Bałtyk 3 5 6-4
7. Rega 4 5 4-8
8. Cer-Bud 4 5 8-16
9. Kolejarz 4 4 5-8
10. Płomień 4 4 4-10
11. Darłovia 4 3 5-8
12. Osir Szczecinek 3 0 5-12

II liga

Ikar Krosino – Olimp Złocieniec 2:3, Sokół Karlino – Pamet Świdwin 2:3, Gwardia Koszalin – Wybrzeże Biesiekierz 4:4, Drawa/Krystan Drawsko –

Calisia Kalisz Pom. 1:6. Pauzowały: MOSiR Ustka, Tęcza/Hubertus Biały Bór i Unia/Drobex Półczyn-Zdrój. Mecz zaległy: Pamet – MOSiR Ustka 0:5.

Tabela

--

ŚWIAT PRZYRODY

PYSZNE ŻOŁĘDZIE

Poznajcie dziś sójkę i orzechówkę. Sójkę znacie wszyscy, bo to nasz pospolity ptak leśny. Jest dość hałaśliwa, więc bez trudu ją zobaczycie. Sójki raczej nie zapuszczają się w obręb zabudowań, choć w kilku miastach w Polsce próbują gniazdownić na terenie parków.

Pod koniec lata sójki stają się bardziej ruchliwe i przez całą jesień można je obserwować nawet w ogrodach, jeśli tylko znajdują się tam dęby, buki albo leszczyny. Żołędzie, bukiw i orzechy to smaczne kąski dla naszych sójek. Kiedy sobie upatrzą odpowiednie miejsce, zlatują doń z całej okolicy i napychają owocami całą gardziel, aż nie chcą im się domykać dzioby. Taki „ładunek” musi być bardzo ciężki. Ptaki zadają sobie jednak trud i latają z żołędziami do lasu. Chowają je „na zimę” w rozmaitych zakamarkach. Potem oczywiście o tym zapominają, ale dzięki temu w różnych miejscach wyrastają potem dęby czy inne tak zwane ciężkonasienne drzewa.

Znacie powiedzenie o sójce, która

Bywają lata, kiedy nasze dęby są wprost oblepione żołędziami. Dzieci chętnie używają ich do zabawy, ale poza tym nie bardzo wiadomo, co z nimi robić. Tymczasem okazuje się, że są zwierzęta, dla których żołędzie są prawdziwym przysmakiem.

wybierała się za morze? W rzeczywistości sójki odlatują, chociaż część z nich pozostaje na miejscu. Miejsce naszych sójek zajmują też przybysze ze wschodu.

Innymi smakoszami żołędzi są orzechówki. Te nie są tak pospolite jak ich kuzynki, ale w niektóre lata zdarzają się prawdziwe inwazje, kiedy to z tajgi syberyjskiej już od sierpnia przybywają niezliczone stada tych ptaków. Orzechówki nielicznie gniazdują na wschodzie kraju, w górach i

być może u nas na Pomorzu. Od kilku tygodni codziennie widuję orzechówkę w ogrodzie nie opodal lasu w pobliżu Koszalina.

Może do was też przylatują sójki i orzechówki?

ALEK



sówka

orzechówka

GŁOS DZIECI

Jesień

Jesień to nie tylko wrzesień

Jesień to czas początku

szkoły

Jesień to powrót z wakacji wesoty.

Jesień to liście

różnokolorowe,

a drzewa bardziej płowe.

Jesienią na drzewach

są kasztany brązowe

Dzieciaki z nich robią ludki pomysłowe.

Hi! Hi! Hi!

Ha! Ha! Ha!

Jesień jest na 102.

Magdalena Piasecka

Liczy się nie tylko szkoła

W Świdwinie dzieci prowadzą swój własny teatr lalek, a w Szczecinku mogą zapisać się do sekcji... astronomicznej. Wszędzie dzieje się coś ciekawego!

Od półtora tygodnia chodzą do szkoły – porozmawialiście już z kolegami o wakacjach, poznaliście nowych nauczycieli i rozkłady zajęć. Pierwsze – radosne albo smutne, zależy u kogo – szkolne oszostomienie już minęło, i wielu z was zdało sobie sprawę, że choć lekcji jest dużo, to i tak zostaje sporo wolnego czasu. A w ośrodkach kultury, bibliotekach i samych szkołach jak grzyby po deszczu wyrastają rozmaite kółka, sekcje i kluby. Uczestnictwo w nich najczęściej jest bezpłatne albo kosztuje symboliczne grosze, więc zdobycie zgody rodziców nie powinno sprawić wam większych trudności.

Amatorzy tańca, teatru, śpiewu i gry na instrumentach, malarstwa i fotografii znajdą podobnych sobie we wszystkich większych miejscowościach. Trzeba tylko dobrze poszukać, bo ośrodki prowadzące taką działalność mają bardzo różne nazwy. Na przy-

kład w Szczecinku jest i Szczecinecki Ośrodek Kultury i Młodzieżowy Dom Kultury, a w Połczynie-Zdroju – Centrum Animacji Społecznej. Kluby powstały też przy wielu spółdzielniach mieszkaniowych i bibliotekach. Jeśli rodzice nie będą umieli wskazać wam takich miejsc, poproście o pomoc nauczyciela. Nagrodą za wysiłek będą wspaniałe chwile ze wspaniałymi ludźmi, którzy mają taką samą pasję jak wy.

Tylko niektórzy uczniowie – a i to z większych miast – mogą korzystać z basenu, ale chyba wszyscy mają dostęp do boiska albo mniejszej lub większej sali gimnastycznej. Pogadajcie z kolegami i nauczycielami – może warto stworzyć grupę miłośników piłki nożnej albo kometki? To wspaniałe uczucie, że wolny czas spędzamy z sensem, zamiast beznamiętnie snuć się po domu i wpadać na głupie pomysły.

Konkurs plastyczny

Twój własny komiks

Czy znacie pisemko zatytułowane „Już czytam”? Niedawno otrzymaliśmy od pani Agaty Niewiarowskiej, redaktora naczelnego tego pisma, list z informacją o wspaniałym konkursie dla dzieci w wieku od 7 do 10 lat.

Co trzeba zrobić, żeby zdobyć nagrodę? Przypomnijcie sobie najzabawniejsze wydarzenie, które kiedykolwiek się wam przytrafiło i przedstawcie je w formie... komiksu na mniej więcej dziesięciu rysunkach. Gotową historijkę wyslijcie pod adresem redakcji „Już czytam” do 10 października. Naj-

lepsze prace objadą całą Polskę i będą pokazywane na wystawach we wszystkich większych miastach. „Głos Dzieci” na pewno napisze o laureatach konkursu pochodzących z naszego regionu.

A oto adres redakcji „Już czytam”: ul. Garażowa 7, 02-651 Warszawa.

„Współredaktorzy” do dzieła!

Zapraszamy do współpracy

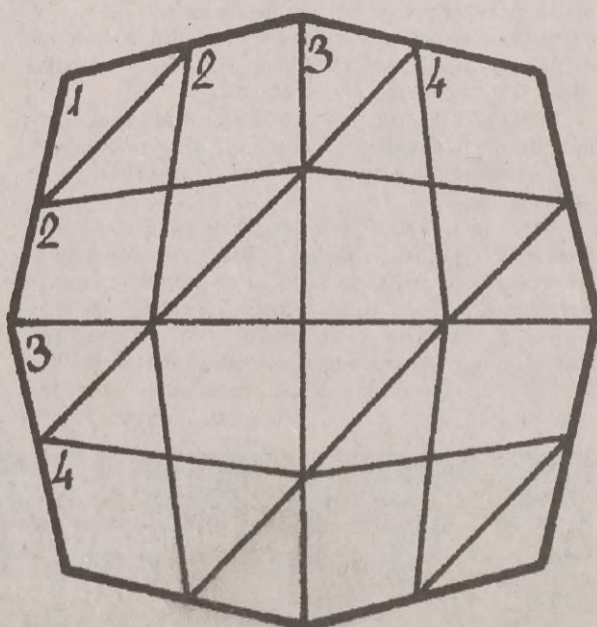
Witamy te wszystkie dzieci, które w poprzednim roku szkolnym były jeszcze za małe na czytanie „Głosu Dzieci”. Witamy również tych, którzy dopiero teraz zainteresowali się naszą stroną. Otrzymujemy pierwsze sygnały od stałych korespondentów i zapraszamy do współpracy nowych. Piszcie o tym, co dzieje się w waszych szkołach, domach i na podwórkach, o rzeczach dobrych, którymi warto się pochwalić, i o kłopotach, na które może wspólnie znajdziemy radę. Nieśmiało mogą pisać pod pseudonimem. Pracę rozpoczęły już redakcje zaprzyjaźnionych z „Głosem Dzieci” szkolnych gazetek. Czekały na pierwsze numery waszych pisemek – chętnie zaprezentujemy je innym dzieciom.

Przypominamy, że „Głos Dzieci” ukazuje się w każdą środę, a swoje materiały powinniście przysyłać najpóźniej do poniedziałku. Na rozwiązania krzyżówek czekamy dwa tygodnie od dnia publikacji.

Kwadrat magiczny

Do krótkich przekątną wpisujemy po dwie litery, a do krótkich bez kresek jedną literę odgadniętego wyrazu.

ZNACZENIE WYRAZÓW: 1. gra, rozrywka, 2. ptak łowny o zakrzywionym dziobie i długim ogonie, 3. uszkodzenie maszyny, 4. metalowa sztaba wzmacniająca zamknięcie drzwi.



Lektury dla starszych i młodszych

Czy czytanie może być przyjemnością? Redaktorzy miesięcznika „Już czytam” zapewniają, że tak.

Zamieszczone w piśmie opowiadania są tak ciekawe, że łatwo przełamać niechęć do składania liter w słowa, żeby tylko dowiedzieć się, co będzie dalej. Oprócz opowiadań czytelnicy znajdą w każdym numerze miesięcznika „Gry i zabawy Jasia Kreszczka” czyli rebusy, gry i zagadki oraz komiks o Jacku i Tosi.

Waszych młodszych braci i siostry na pewno zainteresuje miesięcznik „Bęc”. Dzieci znajdą tam kolorowanki, wycinanki i gry, proste zadania matematyczne i ciekawe informacje na temat pór roku, kosmosu, samochodów, pochodzenia czekolady... Jest też kącik kulinarny. Nawet pięcioletni maluch będzie umiał przyrządzić proponowane w „Bęc” potrawy, zwłaszcza kiedy starsze rodzeństwo trochę pomoże.

Chętnie wydrukujemy Wasze opinie na temat „Już czytam”!

„Bęc!” i innych pism dla dzieci. Które są najciekawsze, a czytanie których jest tylko stratą czasu?

A może podzielicie się z kolegami – czytelnikami „Głosu Dzieci” wrażeniami po przeczytaniu niektórych ciekawych książek? Porozmawiajcie z paniami bibliotekarkami w waszych szkołach – na pewno pomogą wam w wyborze lektur. Czekamy także na wypowiedzi dotyczące programów telewizyjnych dla dzieci i młodzieży; ciekawe, co o nich myślicie.

Chętnie zamieścimy wasze recenzje, a najciekawsze nagrodzimy. Mamy nadzieję, że – jeśli sporo dzieci weźmie udział w naszej zabawie – w „Głosie Dzieci” powstanie stały kącik, w którym będziecie mogli polecać kolegom pozycje wartę przeczytania. Nie chodzi, oczywiście, o lektury szkolne – z nimi powinniście się zapoznać tak czy siak...



Wielkie Otwarcie Salonu Meblowego

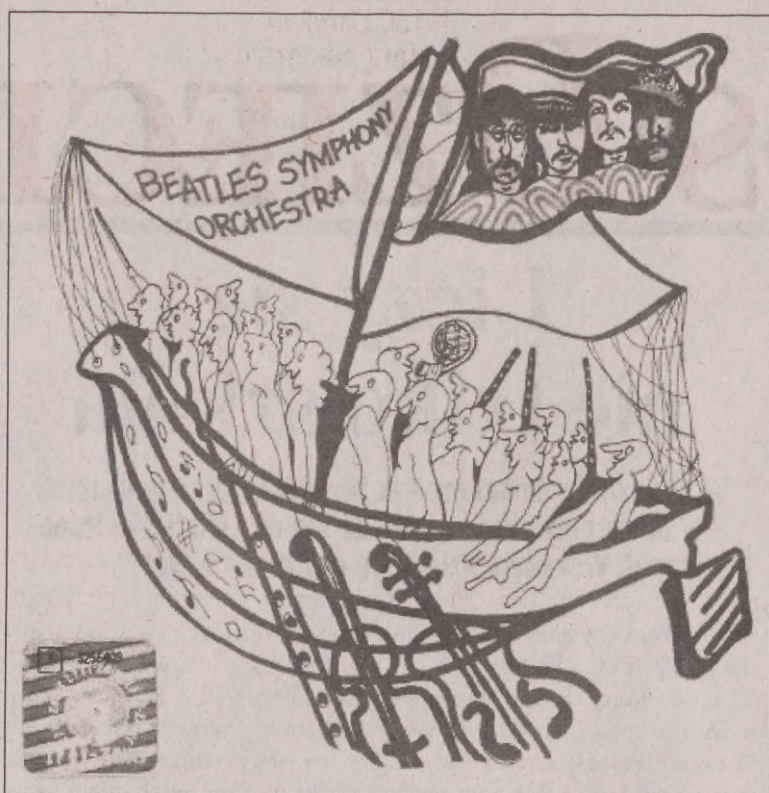
w dniach
od 12 do 15
września



Bądź na TOPie!

Wśród uczestników konkursu, którzy narysują „Pokój moich marzeń” i przyniosą w dniach 12-14 września do salonu meblowego TOP MEBLE, SŁUPSK, ul. Szczecińska 109, zostaną rozlosowane atrakcyjne nagrody. Losowanie odbędzie się w sobotę (14.09) o godz. 15.00





Okładka płyty kompaktowej „Beatles Symphony Orchestra”

W Słupsku 20 września

THE BEATLES

John Lennon, Paul McCartney, George Harrison i Richard Starkey (Ringo Star). Któż nie zna tych nazwisk? Przyznanie się do tego równałoby się świętokradztwu.

Tworzyli swoje piosenki dla dziewczyn i chłopców z początku lat sześćdziesiątych. Ale żadna z tych melodii się nie zestarzała. The Beatles – symbol rewolucji nastolatów – stał się wzorcem dla całej europejskiej muzyki zwanej pop.

Gdy się rozpadli, ich utwory przejęły inne zespoły – rockowe, beatowe, jazzowe, a nawet symfoniczne.

Śpiewali o zwykłych ludziach i codziennych sprawach, głównie o miłości i samotności:

*Och, wszyscy ci samotni ludzie.
Och, wszyscy ci samotni ludzie.
Eleanor Rigby
zbiera dziś ryż przed kościołem, tam
gdzie wczoraj był ślub,
żyje wśród snów.
Czeka przy oknie,
uśmiech na twarzy gotowy na skrzypienie drzwi.*

*Kto przyjdzie dziś?
Ci samotni ludzie, skąd oni są?
Ci samotni ludzie,
czy czeka na nich ktoś?...*

„Eleanor Rigby” – słynna piosenka Beatlesów – rozpoczyna cykl utworów na płycie kompaktowej, której promocja odbędzie się 20 września w Słupsku.

Zapowiada się ekscytacja. Koncert poprowadzi Maciej Ortoś, na co dzień widywany w TVP. Standardy amerykańskie szykuje specjalny gość – Ryszard Rynkowski. Wystąpi również chór „Fantazja”. Ale gwoździem programu

będą melodie Beatlesów, w wykonaniu słupskiej Państwowej Orkiestry Kameralnej.

Nie słyszeliście z pewnością jak brzmią ich piosenki, wzbogacone o grę na instrumentach, jakimi nie dysponowała słynna czwórka z Liverpoolu. Specjalnie zaaranżował je na orkiestrę symfoniczną Bohdan Jarmotowicz.

Dyrygent i kompozytor, który nie dyskryminuje ani rocka, ani jazzu, ani żadnego lekkiego gatunku. Dzieli po prostu muzykę na dobrą i złą. „Beatles Symphony Orchestra” jest już czwartą w

całości przez niego zaaranżowaną płytą. Totalny odłot – weźcie w tym udział! Specjalnie dla Was będą bilety po niższej cenie – 5 zł. Ale musicie się pośpieszyć, bo ta akurat orkiestra ma wzięcie. Sprzedaż prowadzi kasa Orkiestry Teatru przy ul. Wałowej 3 (tel. 423-839 426-338).

Strój dowolny, ale mile widziany hippisowski. Im więcej przyjdzie „dzieci-kiwiatów”, tym będzie barwniej. Weźcie też kasę na płytę. Będzie sprzedawana po raz pierwszy przed imprezą.

Można również na nią zapracować – opisując swoje wrażenia z koncertu. Na równi liczyć się będą rysunki satyryczne. Autorzy trzech najlepszych prac otrzymają płytę z nagraniami Beatlesów. Trafia one również na tamy Hyde Parku

M

Bardzo ważne!

Z Beatlesami nie wygramy. A ponieważ weszli nam w parę, zmuszeni jesteśmy przesunąć zapowiadane spotkanie z 20 września o tydzień.

Ludzi piszących, rysujących, fotografujących i dodatkowo chcących „pobawić się” w dziennikarzy Hyde Parku – zapraszam do redakcji 27 września, o godz. 15. Adres i telefon w stopce. Osoby mieszkające daleko, proszę o kontakt telefoniczny lub listowny. Jeśli w jakiejś miejscowości zbierze się grupka chętnych do współpracy – zawiadomcie, przyjadę.

MIRA MIRECKA

Budamaluzza – odłot czwarty

Nie ma lekko. Jeśli chcecie zdobyć flagę budamaluzy, trzeba przyjąć na imprezę z głową pełną wiadomości. W tej zabawie – zwanej Odłotowa Liga Szkolna – bierze udział przede wszystkim intelekt.

Ale to, czego dowiedziecie się z mądrych książek i podczas rywalizacji, zostanie w szarych komórkach na zawsze. Przyda się, jak znalazł, podczas egzaminów i w towarzyskich konwersacjach. Obcowanie z muzyką, plastyką i innymi dziedzinami „sztuk pięknych” jest ponadto wielką przyjemnością. Ma jeszcze ten walor, że czyni człowieka lepszym.

Czwarta – po rockowej, filmowej i teatralnej – edycja budamaluzy odbędzie się pod hasłem „SZTUKA XX WIEKU: od Picassa do performance’u”. Wszystkie szczegóły związane z imprezą zna najlepiej autor budamaluzy Grzegorz Szczeptocki, prowadzący w Młodzieżowym Centrum Kultury art contact studio:

– Tym razem odlatujemy w rejony sztuki nowoczesnej, która od stu lat

strzela ostrymi nabojami. Dlatego jest atrakcyjna.

– Jeżeli chcecie być atrakcyjni, mieć power i więcej seksu, zabierajcie się z nami.

– Przyjrzyjcie się niektórym obrazom. Są ważniejsze i często bardziej wystrzałowe od kawałków Sex Pistols, Madonna, Prince’a i Liroya razem wziętych.

– „Na zabawę w sztukę nigdy nie jest za późno!” (dada)

Pełny serwis materiałów dotyczących czwartej edycji budamaluzy otrzymacie za parę dni. Pytajcie o nie Sz-ną Dyrekcję i swoich Profesorów. Poproście ich o pomoc w znalezieniu odpowiedniej literatury.

W końcu wystąpiacie w barwach szkoły. A już sam start w budamaluzie przynosi sławę i chwałę. Wygrana – tym bardziej.

Zaczniście przygotowania dziś. W razie potrzeby wybieżcie się do MCK przy ul. 3 Maja 22, albo tam zatelefonujcie – 431-130.

PRZYJACIOŁOM...

Gdy zawałił się mój świat ludzi – umknęłam. Zmieniłam się w zranione zwierzę, które ze strachu chowa się w kąt, a zaatakowane oddaje z wściekłością. Myślałam, że będę zawsze samotnym wilkiem.

Lecz, gdy pewnego dnia ostrożnie, z podkulonym ogonem i lękiem w oczach, wyszłam z jamy złości, żalu i strachu, zobaczyłam tych ludzi. Nie byli jednak tacy sami.

Niepewna podeszłam i cały lęk opadł. Zrozumienie zabiło ranę. Znalazłam przyjaciół.

ANKARA

Miłość jest ślepa...

...i to jej błąd – napisała kiedyś w HP Lisa, a ja przyznaję jej rację.

Jak wiele innych dziewczyn, zakochałam się. To chyba nie jest nic złego. Stało się to, gdy w listopadzie pojechałam do Częstochowy. To właśnie w trakcie tego wyjazdu poznałam chłopca. Był świetny, a może tylko takim się wydawał. Sama nie wiem. Mieszka w Kołobrzegu, blisko mnie.

W Częstochowie byliśmy dwa dni. W jeden dzień dowiedziałam się o nim prawie wszystkiego, a na drugi byłam zakochana. Nikt i nic nie mogło tego zmienić.

Przychodził do naszego przedziału, śmiał się razem z innymi. Gdy byłam smutna, umiał mnie pocieszyć, opowiadał historie ze swojego życia, mówił miłe słowa. Tak było trzy, a może więcej razy.

Wracając, urządziliśmy w przedziale wymianę adresów. Czas mijał szybko i dojechalśmy do Białogardu. Wysiedliśmy jak większość ludzi. Kolega Szymona powiedział, że wraca do Kołobrzegu. On został na noc u „Babci”. Była niedzielną noc.

W poniedziałek nie poszłam do szkoły. Wracając ze sklepu natknęłam się na Szymona i Grześka. Szli na praktykę do PKP. Zachowywali się normalnie „Cześć – cześć”. Byli zasnani, lecz uśmiechnięci. Ucieszyłam się widokiem Szymona. To było

moje pierwsze z nim spotkanie po przyjeździe.

Kolejne miało już całkiem inne tło. Wracałam ze szkoły. Po drodze postanowiłam wejść na stację PKP. Reakcja Szymona zdumiała mnie. On po prostu odwrócił się i odszedł w pospiechu. Obiecałam sobie, że więcej tam nie pójdę, ale nie udało mi się tego zrobić. Teraz uświadomiłam sobie, że kiedy w Częstochowie rozmawiał z mną, robił to specjalnie, chyba dlatego, że coś z jego dziewczyną było nie tak. Do tej pory nie zdawałam sobie sprawy z tamtej sytuacji.

Napisałam do niego list. Bez skutku, drugi również bez skutku.

Może on mnie nie chce znać? Zbuntowali go koledzy, którzy też wydawali się przyjaźni. A jednak to pomyłka.

Najpierw było świetnie; „jesteś świetna”. Teraz „odejdz, nie chcę cię znać”. Tak jest zawsze. Myślałam, że możemy zostać koleżanką i kolegą, choć na „cześć”. Przecież on nie musi być od razu moim chłopakiem. Nawet w ogóle nim nie musi być. Chciałam po prostu mieć nowego kolegę.

Szymon! Proszę Cię, nie gniewaj się za to, co napisałam, ale to prawda.

PINIO

„IZULA”

*Izka „Mięso” to dziewczina
Choć ją czasem najdzie chłopa.
Lubi usta swe malować
I dość często się catować.
Na balang co dzień chodzi
A tam chłopców zawsze zwodzi.
Wyprawia tam różne cuda
I pokazuje chude uda.
W szkole nieźle się sprawuje
choć czasem złapie dwóję.
Jest ona super kumpelką
Zwaną też po prostu Elą!!!*

PS. Pozdrowienia dla Gośki i jej tępka Piotra.

PS. Całusy dla Dominika, Pawła i Janusza z Łęborka

PS. Gorące buziaki również dla Mariusza ze Słupska

PS. Chciałabym także złożyć najserdeczniejsze życzenia „na nową drogę życiową” mojej wspaniałej przyjaciółce GOSI i jej mężowi MICHAŁOWI.

PS. Izka!!! Ten wiersz jest specjalnie dla ciebie!!!

PS. Małgorzato K. z 1b! Nie martw się – Przemek G. nadal Bardzo Cię Kocha!!!

gazeta młodych

h Y D E

229

P a R k

Kochany Hyde Parku!

Jestem nieśmiałą osiemnastolatką marzącą o poznaniu chłopca romantyka, który nauczyłby mnie cieszyć się życiem i pokazał czym jest przyjaźń (a może miłość) oraz za kilka miesięcy towarzyszyłby mi na studiówce.

Jeżeli chcesz mnie poznać, to przyjdź w czwartek o godz. 13.30 lub 17 na pętlę trolejbusową przy os. Niepodległości. Weź z sobą Hyde Park. Czekam przez kolejne trzy tygodnie. Proszę, pomóż mi odnaleźć szczęście.

DOROTA

* * *

CICHY SZUM MORZA.
PRZYSIADAM NA CHWILĘ.
ABY POSŁUCHAĆ TEJ MUZYKI.
WTÓRUJĘ SWOIM ŚPIEWEM,
A MORZE URADOWANE.
PLUSKA DELIKATNIE MOJE
MAŁE NOŻKI.
JEST TAK CICHY, BŁOGO...
SŁOŃCE POWOLI CHOWA SIĘ
ZA HORYZONTEM
MOJE SERCE
PRZEPĘLNIŁO JEST RADOŚCIĄ
JEDYNE CZEGO PRAGNĘ,
TO DOLECIEĆ
DO KRESU HORYZONTU.
ZRYWAM SIĘ
I Z ZAMKNIĘTYMI OCZYMA
FRUNĘ DO SŁOŃCA
NAGLE
TRACĘ SIŁY,
SPADAM
GINĘ...
ROZBIAJĄC SIĘ O FALE

TARANTULA

PS.1. Pozdrowienia dla... i HP!
PS.2. Pozdrowienia także dla Piotra (173 nr HP) – mój adres w redakcji.
PS.3. „Życie nie jest ani lepsze, ani gorsze – jest inne od naszych marzeń”.

* * *
milcząca szarość pochłania
moje myśli
stoje na progu nicości
otwieram kolejne drzwi
Appalachi moich snów
odeszły
odeszły
odeszły
szary człowiek ucieka przed deszczem
zbezczeszczona świątynia
rozumu

ANKA B.

Kujonownia

W społeczności słupskich „średniaków” żyje – przekazywany ustną pocztą – dowcip, lub jak kto woli: przykład z szarej codzienności, nieszczyśliwy przypadek...

W autobusie stoi dziewczyna: błada, z wyraźnymi objawami nerwicy, wyglądająca na bardzo osłabioną. Siedzący obok mężczyzna mówi:

– Proszę, usiądź sobie. Wyglądasz jakbyś miała zaraz się przewrócić... Ty chyba jesteś bardzo chora?

– Nie, dziękuję, postoję. Taki stan jest normalny, gdy chce się w „Krzywoustym” wyciągnąć średnią „4”.

– No, to chociaż potrzymaj ci płaszcz...

– To nie płaszcz. To moja koleżanka, która ma średnią „5”.

Czy rzeczywiście „Krzywousty” to taki przemiał mózgowy? Spory gmach, mający na karku ponad pół wieku, nie robi jednak przynębiającego wrażenia. Do środka uczniowie wchodzi od tyłu.

W oknach nie ma żadnych krat, co daje człowiekowi poczucie bezmiernego wolności. W niektórych oknach szyby są bardzo czyste, toteż można w nich przejrzeć się i zbilansować stan własnych kompleksów.

W „Krzywoustym” są też schody. Czas schodzenia z najwyższego piętra na parter w godzinach szczytu waha się od półtorej do dwóch minut. Zapewne budowniczym chodziło o to, aby sfrustrowany uczeń (czyt. człowiek) po wyjściu z sali lekcyjnej mógł przez drogę zredukować do zera swój poziom adrenaliny, a emocje spłynęły po nim jak woda po kaczce.

Ogólnie rzecz biorąc, „Krzywousty” sprawia miłe wrażenie, gdy zwiedzi się go powierzchownie, tzn. zaszczyci się swą obecnością tylko niższe strefy. Bo tam właśnie koncentruje się życie towarzyskie. Spotkać można głównie totalnie obrytych, totalnie olewających i totalnie pewnych, że nikt ich nie spyta.

Im dalej od holi, tym mniej dynamiki. Przeważać zaczynają postawy statyczne. Na twarzach widać strach, wyrażający jedno straszne przypuszczenie: „dostanę lufę”. Naród siedzi pokotem przed salami o historii, geografii, języków, z zeszytami w spokojnych łoniach.

„Krzywousty” jest szkołą dla ludzi o stalowych nerwach lub geniuszy. A przecież uczęszcza do niej tylu zwykłych przedstawicieli gatunku homo sapiens. Nic nie mają przeciwko wysokiemu poziomowi, ale zabójczo wysoki – to już przesada.

MYSZA

Przychodzisz po to, aby odejść...

Nie wiesz ile znaczysz...

Może nie znaczysz nic

Myślisz, że jesteś ciałem...

a wcale nim nie jesteś

Twierdzisz, że masz własne „ego”

a jesteś przejęciową iluzją

Próbujesz być kimś ważnym

a jesteś jedynie ślepcem

który próbuje prowadzić innego ślepcę

Egzystujesz na tym świecie

I jest ci dobrze

Nie starasz się być doskonałym (!)

– Bo i po co?

Masz przecież czego chcesz:

– Pieniądże!

– Stawa!

Pragnienia skierowane ku zadowoleniu zmysłów

– Zmysłów?

– Tak zmysłów (jeżeli owe posiadasz)

Obłuda, którą handlujesz „na jar-

marku próżności”

Wiesz, że ranisz...

– Ranie?

– Tak RANISZ!

A jednak...

... bmbiesz w to dalej

Bo tak jest wygodniej

Lecz kiedyś...

Twa różowa twarz – stanie się bła-

dą...

Dłonie zimnymi...

Usta – w jednej pozycji trwać będą...

Ułożą cię wtedy

... w posągowej łodzi –

i spadnie deszcz...

a ty nadal trwać będziesz

W otchłani zapachu kadzidła...

W męce Chrystusowych dłoni...

We mnie...

– mimo że nie byłeś takim

– jakim chciałam być był –

J.M.

**Siedziałam sobie na tęczu
Oślepiły mnie jej kolory.
Spadłam –
Prosto do mojego ogródka.**

ZIUTA W.

**HYDE PARK,
czyli WOLNE MYŚLI**
pod redakcją
Miry Mireckiej
Adres: „Głos Pomorza”
HYDE PARK
76-200 Słupsk
al. Sienkiewicza 20, tel. 427-591
w Koszalinie tel. 424-208

Hasło tygodnia
**Nie strójmy sobie żartów z błazna, jeśli nie wiemy,
jakiego figla może nam spletać.**

Oczywiście!

Fot. Sławomir Żabicki

Zarząd Gminy Dębica Kaszubska

ogłasza przetarg ustny
(licytacja)

nieograniczony na sprzedaż nieruchomości
zabudowanej (budynek poszkolny)
w m. Starnice o pow. użytkowej 314,9 m kw.
wraz z działką nr 45 o pow. 0,20 ha.
Cena nieruchomości wynosi 18 515,40 zł, wadium
1851,00 zł.

Przetarg odbędzie się dnia 25 września 1996 r. o godz.
10 w sali konferencyjnej Urzędu Gminy.
Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie
wadium w podanej wysokości do godz. 9.30 dnia prze-
targu w kasie Urzędu Gminy.

Cena przebita w przetargu winna być wpłacona gotówką
najpóźniej do dnia zawarcia umowy notarialnej.
Uchylenie się przez nabywcę od zawarcia umowy no-
tarialnej spowoduje unieważnienie przetargu i przepa-
dek wpłaconego wadium.

Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu
bez podania przyczyn. Szczegółowych informacji
udziela się w pokoju nr 16 Urzędu Gminy
lub telefonicznie nr tel. 242-23.

Mikoma

ul. Kopanina 54/56
60-105 Poznań
tel. (061) 303-785
tel./fax (061) 303-097 w. 223

HURTOWNIA BIELIZNY

damskiej, męskiej i dziecięcej, nocnej i dziennej -
również w cenach producenta.

ZAPRASZAMY PN. - PT. 8⁰⁰ - 16⁰⁰ SOB. 8⁰⁰ - 13⁰⁰

MAR-POL SIDING - 15.30 zł.

elewacja zewnętrzna

☆ Panele PCV po 15.90 zł.

hurt - detal

oraz oferujemy sprzedaż ratalną

zapraszamy od 8.00 do 17.00 w soboty od 9.00 do 14.00
Słupsk, ul. Poznańska 98, tel. 42-52-73

Zarząd Gminy Główny

podaje do publicznej wiadomości, że
ogłasza pisemny przetarg ofert
na sprzedaż:

1. Działki budowlanej zabudowanej nr 530/2 o powierzchni 2019 m²
położonej w miejscowości Pobłocie. Działka zabudowana jest bu-
dynkiem gospodarczym o powierzchni użytkowej 20 m². Ogrodzenie
z siatki stalowej o wysokości 1,5 m.

Cena wywoławcza nieruchomości - 4 426 zł

w tym:

- wartość gruntu - 2 019 zł
- wartość budynku - 432 zł
- wartość ogrodzenia - 1 975 zł

Oferty należy składać pod adresem Urzędu Gminy Główny
ul. Kościuski 8 w zabezpieczonych kopertach w terminie
do dnia 27 września 1996 roku.

Oferta powinna zawierać:

1. Imię, nazwisko, adres oferenta lub nazwę i siedzibę jeżeli oferent jest osobą
prawną.
2. Datę sporządzenia oferty.
3. Oferowaną cenę - płatną w terminie 1 miesiąca licząc od daty rozstrzygnięcia
przetargu.
4. Dokument stwierdzający wiarygodność finansową oferenta (zaświadczenie z Urzędu
Skarbowego i ZUS).
5. Jaką działalność gospodarczą zamierza prowadzić oferent.
6. Oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu oraz przyjmuje te
warunki bez zastrzeżeń.
Skladający ofertę powinien wpłacić wadium w wysokości 500 zł najpóźniej w dniu
poprzedzającym końcowy termin składania ofert w kasie Urzędu Gminy Główny.
Przetarg odbędzie się w dniu 30 września 1996 roku w siedzibie Zarządu Gminy
Główny, ul. Kościuski 8 o godz. 12.

Wadium oferenta, który przetarg wygra zalicza się na poczet ceny nabycia nierucho-
mości. W przypadku uchylenia się od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz
Gminy.

Zastrzega się prawo przeprowadzenia dodatkowych negocjacji, prawo swobodnego
wyboru oferenta, a także prawo odwołania przetargu bez podania przyczyn.
Szczegółowe informacje o przedmiocie sprzedaży i warunkach przetargu można
uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Główny pokój nr 4.

K-1169

Zarząd Miasta Darłowo

plac Tadeusza Kościuszki 9, tel. 22-23 fax 23-33
76-150 Darłowo

ogłasza przetarg nieograniczony

na wykonanie dokumentacji technicznej budynków
gospodarczych - szt. 2 dla budynku położonego przy
ul. Wenedów 54 oraz budynków gospodarczych - szt. 4
dla budynku położonego przy ul. Wenedów 55 w Darłowie.

W zakres umowy wchodzi wykonanie następujących prac:

- uzyskanie matryc lewostronnych n.w. terenów dla celów projektowych,
- wykonanie dokumentacji technicznej budynków gospodarczych - szt. 2 dla
budynku położonego przy ul. Wenedów 54 w Darłowie,
- sporządzenie kosztorysu inwestorskiego i nakładczego dla ww. dokumentacji,
- wykonanie dokumentacji technicznej budynków gospodarczych - szt. 4 dla
budynku położonego przy ul. Wenedów 55 w Darłowie. Jednocześnie na planie
zagospodarowania przedmiotowej działki należy przewidzieć miejsce na usta-
wienie kontenera sanitarnego oraz możliwości podłączenia ww. kontenera do
kanalizacji sanitarnej, wodociągu, oraz energii elektrycznej,
- sporządzenie kosztorysu inwestorskiego i nakładczego dla ww. dokumentacji,
który powinien zawierać również kalkulację kosztów związanych z podłączeniem
kontenera do kanalizacji sanitarnej, wodociągu oraz energii elektrycznej,
- uzyskanie na rzecz zamawiającego pozwolenia na budowę dla ww. dokumen-
tacji budynków gospodarczych.

Wymagany termin realizacji zamówienia - 31 października 1996 roku.

Wymagania od oferentów zawarte są w specyfikacji istotnych warunków za-
mówienia.

Formularz zawierający specyfikację istotnych warunków zamówienia można ode-
brać osobiście w siedzibie zamawiającego, pokój nr 4 lub 8 - bezpłatnie.

Ofertę w zaklejonej kopercie w stanie nienaruszonym, należy złożyć w
sekretariacie Urzędu Miejskiego w Darłowie w terminie do dnia
20 IX 1996 r. do godziny 12.

Koperta powinna być opatrzona pieczęcią oferenta oraz napisem treści:

„Oferta na wykonanie dokumentacji technicznej budynków gospodarczych”.
Otwarcie ofert odbędzie się w siedzibie zamawiającego, pok. nr 8,
w dniu 20 IX 1996 r. o godz. 13.

Osobami uprawnionymi do kontaktów z oferentami są:

Pan Sławomir Mętrak oraz Pan Marek Więckowski, pracownicy Referatu Inwe-
stycji i Planowania Przestrzennego, tel. 22-23 wew. 231.

Postępowanie nie zostało poprzedzone kwalifikacją wstępną oraz będzie prowa-
dzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych.

K-1170

Uwaga Hurtownie i sklepy

Producent zniży
oferuje w ciągłej sprze-
dży i w niskich cenach
150 wzorów zniczy szkla-
nych, gipsowych, lam-
pionów i wkładów.

Jamno 62 (Baza Kółka
Rolniczego) tel. 413-511

G-3298

Likwidator Przedsiębiorstwa
Usługowo-Budowlanego
„PROBUD” Sp. z o.o. Łęborg
ul. Kossaka 62

informuje, iż na mocy postanowie-
nia Sądu Gospodarczego w Słupsku
z dn. 18 VI 1990 r. otwarto likwida-
cję spółki. Wzywa się wierzycieli
spółki do zgłaszania swoich wierzy-
telności w terminie trzech miesięcy
od ukazania się ostatniego ogłosze-
nia.

Ogłoszenie II

G-3070-0

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWE

HURT-DETAL

Adresy:

Koszalin, ul. Brzozowa 1 tel./fax (094) 42 72 31

Kołobrzeg ul. Żółtkiewskiego 5A tel. (0965) 204 75

Szczecinek ul. Piłska 5 tel. (0966) 434 22

SŁUPSK

ul. Przemysłowa 73, tel. (059) 42-20-47 w. 36

CZŁUCHÓW

ul. Traugutta 9A, tel. (0597) 425-06

Zaprawy
Budowlane
Kleje
Fugi
Listwy
w szerokim asortymencie



Płyny:
Szop
Uni-grunt
Delfin
Silikony

POOL
SPA
WANNY AKRYLOWE
wielosobowe
z napowietrzaniem i
masażem pojedyncze
o nowych profilach

oraz
Kabiny
Brodziki
i inne

Towary posiadają atesty, są gwarantowane, dopuszczalne do stosowania w lecznictwie

RABATY

UWAGA

DLA WSZYSTKICH KLIENTÓW I JEDNOSTEK

BUDŻETOWYCH PRZY ZAKUPACH GLAZURY I TERAKOTY

Ustawowo w Polsce obowiązuje
36 miesięcy gwarancji
OPOCZNO daje SUPERGWARANCJĘ
na pełne 5 lat

ZĄDAJ KARTY GWARANCYJNEJ

G-3182-0

DOMAR - BYDGOSZCZ

SAMSUNG

ELECTRONICS

UWAGA OKAZJA!

Domar - Bydgoszcz SA
oraz **Samsung**
zapraszają do udziału
w **Wielkiej Akcji**
Promocyjnej

W dniach od 9 września do 31 października, ku-
pując w sklepach Domaru w Słupsku i Koszalinie
dowolny wyrób Samsunga w cenie powyżej 100 zł
otrzymasz dodatkowo: kasety wideo lub radioma-
gnetofon

Zakup telewizora World Best premiowany radio-
magnetofonem z odtwarzaczem płyt kompaktowych.

Nie zmarnuj szansy! Odwiedź sklepy Domaru!

Słupsk ul. Bema 9-10
Koszalin ul. Kniewskiego 15

G-3244-0

Lindab

Tylko w PHU „LINBUD”, Słupsk, Dębowa 12
tel. 42-19-35

Kupisz

Oryginalne pokrycia dachowe,
rynny, rury spustowe (bez klejenia i
lutowania)

Szwedzkiej Firmy „LINDAB”, w różnych kolorach i wzorach.
(Jedyny dystrybutor „Lindaba” na województwo słupskie).

— usługi na raty

U-340-0



4-6 PAŹDZIERNIKA

BIURO TARGÓW BALTYK
Koszalin, ul. A. Lampe 16
tel./fax 423257

NOWOCZESNE
TECHNOLOGIE
MATERIAŁY BUDOWLANE
SYSTEMY OGRZEWANIA
I OCIEPLANIA
WYPOSAŻENIE WNĘTRZ
FINANSOWANIE BUDOWNICTWA

TARGI BUDOWNICTWA

POSZUKUJE

nabywców na lokale użytkowe
od 50 do 300 m²
w budynku przy placu Wolności 4
w Koszalinie
(Centrum - przy Głównej Poczcie)
standard do uzgodnienia



Kontakt

„Urpol” Spółka z o.o. w Koszalinie
ul. Szczecińska 22 tel./0-94-42-54-95
fax/094-42-46-42

SPRZEDAM

DZIAŁKĘ w centrum Koszalina plac Wolności 4
(Przy Głównej Poczcie) o powierzchni 650 m².
Przeznaczenie usługowo-mieszkalne

Kontakt

„Urpol” Spółka z o.o. w Koszalinie
ul. Szczecińska 22 tel./094-42-54-95
fax/094-42-46-42

K-1163-0

TVP - PROGRAM 1

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 Muzyczna Jedynka
8.00 „Nie ma jak w domu” (Home and Away) (35/158) – serial prod. australijskiej (1989)
8.30 Wiadomości
8.40 Tut Turu – magazyn
9.05 Gimnastyka – Na co dzień (1)
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach – felieton
10.00 „Dolina Lalek” – (1/15) Valley of the Dolls – serial prod. USA (1981)
10.50 Telezakupy
11.00 Zrób to tak, jak my – Kamizelka nie tylko dla chłopaka
11.15 Szkoła Zdrowia i Urody
12.00 Opowiesci bałtyckie – Historia piaskiem pisana
12.10 Agrobiznes

12.20 Magazyn Notowań
12.40 „Sekrety starszej pani” – magazyn
13.05 Start – teleturniej sportowy
13.25 Młodzi politycy
13.50 Wielcy reformatorzy teatru (1) – Antonin Artaud – program eduk.
14.10 C'm znaczy taniec – film dok.
14.30 Przez lądy i morza – Biały Bóg w kulturze Majów – program eduk.
14.50 Program dnia
15.00 Wiadomości
15.10 Ekonomiczne opaty rodziny Kowalskich (2) – Kowalski traci pracę
15.30 „Nieustraszeni” d(2) – teleturniej
16.20 Muzzy in Gondoland – język angielski dla dzieci
16.30 Dla młodych widzów – Raj
16.50 Karta z kalendarza
17.00 Teleexpress
17.20 „Inny świat” (29/44) – serial prod. USA
18.05 Miliard w rozumie – teleturniej
18.30 Tajna historia zimnej wojny – Falszywa przyjaźń – program eduk.
19.00 Wieczorynka: „Madeline”
19.30 Wiadomości

20.10 „Parszywa dwunastka II” (Dirty Dozen – The Next Mission) – dramat wojenny prod. USA
21.50 Program publicystyczny
22.25 Sceny domowe – Rzecz osobista
22.45 Żołnierze führera podbijają Polskę
23.00 Wiadomości
23.10 Studio sport – Liga Mistrzów – skróty
0.10 Program rozrywkowy
1.00 „Ukochane boisko Artura” – film fab. prod. angielskiej (1984)
2.10 Zakończenie programu

TVP - PROGRAM 2

7.00 Panorama
7.05 Sport telegram
7.10 Poranny magazyn Dwójki – w tym: Dziennik krajowy
7.50 Akademia Zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 Moje trzy córki” (Daddy's Girls) (4/13) – serial komediowy prod. USA (1994)
9.00 Transmisja obrad Sejmu
13.00 Panorama
14.55 Program dnia

15.00 „Sylvan” (7/26) – serial anim. prod. hiszpańskiej
15.25 Akademia Zdrowia Dwójki – progr. sport-rekreacyjny (powt.)
15.35 Oikoumene: Najstarsze parafie prawosławne
16.00 Panorama
16.10 Pejzaże wsi polskiej – Legendy o świętych: święty Roch, Kuldringa
16.30 „5 z 5: Wygrajmy razem” – teleturniej
17.00 Studio Sport – Tour de Pologne – Legnica – Karpacz
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
18.35 Jeden z dziesięciu – teleturniej
19.05 Ekspres reporterów
19.35 Po rozum do głowy – „Wspomnienia z wakacji” – progr. dla młodych widzów
20.10 Studio Sport – Liga Mistrzów – Borussia-Widzew
22.30 Panorama
23.05 „Quattrophenia” – dramat społeczno-obyczajowy prod. angielskiej (1979)
1.00 Panorama
1.10 Zakończenie programu

POLSAT

6.00 „Ptaki ciernistych krzewów” (1) – australijski serial obyczajowy; 7.00 Dzień dobry z Polsatem – Kraina budzików; 7.55 Poranne informacje; 8.00 Polityczne graffiti – komentarz; 8.15 Klub Fitness Woman; 8.30 „Ufozaur” (3) – serial animowany dla dzieci; 9.00 Drużyna „A” (29) – amerykański serial sensacyjny; 10.00 „Zar młodości” (8) – kanadyjski serial obyczajowy; 11.00 „Airwolf” (8) – amerykański serial sensacyjny; 12.00 Disco Relax – prog. muz.; 13.00 Oskar – magazyn nowości filmowych; 13.30 Sztuka sprawiedliwości – magazyn prawniczy; 14.00 Kuba zaprasza; 14.30 Czas na naturę – magazyn medycyny naturalnej; 15.00 Halo Gra! My; 15.20 Ye! Ye! Ye! – program muzyczny dla dzieci; 15.30 „Czarodziejka z księżycy” (86) – serial animowany dla dzieci; 16.00 Informacje; 16.15 Link Journal – mag. mody; 16.45 Gwiazdy i rozgwiezdy: gra-zabawa; (0-700-76-669) 17.15 Kalamury – prog. rozrywk.; 17.45 „Alf” (79) – amerykański serial komediowy; 18.15 „Świat według Bundy” (8) – amerykański serial komediowy; 18.45 Informacje; 19.00 MacGyver (44) – amerykański serial sensacyjny; 19.50 Losowanie LOTTO; 20.00 Film tygodnia: „Bliźnięta” (1977); 22.25 Informacje i biznes; 22.45 Polityczne graffiti; 22.55 „Ulice San Francisco” (33) – se-

rial produkcji amerykańskiej; 23.50 Kalendarz – program publicystyczny; 0.15 Motowiadomości; 0.50 Zar młodości” (8) – kanadyjski serial obyczajowy; 1.45 Pożegnania 15 Kalamury

TV-3 GDANSK

7.55 Program dnia; 8.00 Panorama; 8.10 Dzień dobry, tu Gdańsk; 8.30 Trójmiejski serwis informacyjny; 8.40 Studio „Trójki”; 8.50 Polityka i okolice; 9.20 Pętlowa Lista Przebojów – mag. muz. dla młod.; 9.55 „Srebrny koń” odc. 9 – serial anim. prod. australijskiej; 10.20 Dziecięcia Akademii Nauk odc. 6 „Nawigacja” – prog. popularnonaukowy prod. australijskiej; 10.45 Dzieci z Ognistej Góry odc. 1 (13) – serial dla młod. prod. USA; 11.10 Niebezpieczna odc. 146; 12.00 Kolekcja na grań Herberta von Karajana odc. 4; 12.30 Ryś – dramat wojenny prod. pol.; 14.05 45 minut – magazyn; 14.50 Program dnia; 14.55 Panorama; 15.00 Studio „Trójki”; 15.10 Przygody prosto z wody odc. 20; 15.35 W ZOO odc. 26 (ost.) – serial przyrodniczy dla dzieci i młod. prod. amerykańsko-kanadyjskiej; 16.00 Ranczo odc. 20 (26) „Skarb” – serial komediowy prod. USA; 16.20 Literki – D; 16.25 Ryby, rybki; 16.40 Magazyn motoryzacyjny „4 & 2”; 16.55 Trzy po trzy – quiz dla widzów; 17.10 Dozwolone od lat 40, czyli przeboje starszych nastolatków; 17.30 Temat wieczni; 17.50 Co jest grane?; 18.00 PANORAMA; 18.10 Panorama – wydanie główne; 18.30 Niebezpieczna odc. 147; 19.20 Punkt – temat dnia; 19.30 Ocean

snów – Powiew zmian odc. 3 (26) „Samoa Zachodnia” – serial dok. prod. duńskiej; 20.00 Dr Dangerfield – serial kryminalny prod. ang. odc. 12 (12); 20.55 Zapomniani bohaterowie – film dok. produkcji ang.; 21.45 Panorama – wydanie wieczorne; 22.00 Leksykon Katolicki „Przedmurze chrześcijaństwa”; 22.10 Studio „Trójki”; 22.20 Kamerton – mag. muz. klasycznej; 22.35 Sport: Mistrzostwa Europy Juniorów w Piłce Ręcznej; 22.45 Namietność odc. 114; 23.35 W Gorzeniu Górnym; 24.05 Zakończenie programu.

TV GAWEX

17.30 Program dnia; 17.35 Echa dnia; 17.40 Z naszą kamerą; 18.15 Bajki dla dzieci; 18.50 Więźniarki – serial film.; 19.35 Serial filmowy; 20.00 TV Gawex na bis; 20.45 Sławni i bogaci – ser. film.; 21.45 TV Gawex na bis; 22.30 Kim jest Julia – film fab.

TV TKK KOŁOBRZEG

9.45 Wiadomości TKK – powt.; 10.30 Namietność S (160) – telenowela – powt.; 11.15 Filmowe spotkania ze sztuką; 18.05 Namietność (161) – telenowela; 19.00 Rodzina Potworników – serial komediowy, USA; 19.30 Zakupy w ATV; 20.00 Letnie kino ATV; „Zabiłem Rasputina” – dramat historyczny, Francja; 21.40 Muzyka na każdą porę; powtórka programu wtorkowego; 22.05 Namietność (160) – telenowela; 23.00 Filmowe spotkania ze sztuką; 23.30 Zakupy w ATV; 24.00 Strachy

(4) – serial; 1.15 Niszcząca siła; 2.00 Na dobranoc...

TV BRYZA KOSZALIN

8.38 Program dnia; 8.40 Opowiadania Muminków, Zaczarowany Otówek – bajki polskie; 9.05 Moto Myszy z Marsa – bajki dla dzieci; 9.30 Więźniarki – serial obycz.; 10.30 Panna dziedzicka – serial obycz.; 11.00–16.40 Teletext odkryty
16.40 Opowiadania Muminków, Zaczarowany Otówek – bajki polskie; 17.00 Moto Myszy z Marsa – bajki dla dzieci; 17.30 Program lokalny TV „BRYZA” – Wiadomości Koszalińskie; 18.00 Więźniarki – serial; 19.00 Wyatt Earp – Powrót do Tombstone – film fab.; 21.00 Panna dziedzicka – serial obycz.; 21.30 Program Lokalny TVP „BRYZA” – Wiadomości Koszalińskie; 22.15 Kim jest Julia – film fab.; 23.45 Muzyka na dobranoc; 23.50 Teletext odkryty

TV SŁUPSK

17.15 – Serwis słupski; 17.30 – Prog. na dziś; 17.45 – Mała Rosey (5) – ser. rys. dla dzieci; 18.10 – Happy End – film dok.; 18.30 – Gość TV Słupsk; 18.45 – Anastazja (23) – ser. obycz.; 19.10 – Historia Telewizyjnych Filmów SF cz. 2 – film dok.; 19.50 – Jak to się robi? – pol. kom. satyr. (powt. z wtorku); 21.10 – Mur – film dok.; 21.30 – Serwis słupski; 21.45 – Nienasycony – dramat obycz.; 23.20 – Zakoń. prog.

Zarząd Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż nieruchomości nie zabudowanej, położonej w miejscowości Nowa Wieś Lęborska oznaczonej numerem 792/8 o powierzchni 886 m².

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi: 4.380,00 złotych
Przetarg odbędzie się w dniu 17 września (wtorek) 1996 roku o godzinie 12 w sali nr 117 Urzędu Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej

Wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej nieruchomości należy wpłacić w kasie Urzędu Gminy do godziny 11 w dniu przetargu

ORAZ
ogłasza przetarg nieograniczony na sprzedaż nieruchomości nie zabudowanych położonych w miejscowości Mosty, obręb Lubowidz oznaczonych numerami:

– 521/1 o powierzchni 501 m²
– 522 o powierzchni 600 m²
Cena wywoławcza nieruchomości oznaczonej numerem 521/1: 2.019 złotych
Cena wywoławcza nieruchomości oznaczonej numerem 522: 2.825 złotych
Przetarg odbędzie się w dniu 20 września (piątek) 1996 r. o godzinie 12 w sali nr 117 Urzędu Gminy w Nowej Wsi Lęborskiej.
Wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej nieruchomości należy wpłacić w kasie Urzędu Gminy do godziny 11 w dniu przetargu. Wadium zwraca się natychmiast po przetargu. Wadium wpłacone przez osobę, która wygra przetarg zaliczone zostanie na poczet ceny zbycia, w przypadku uchylenia się przez tę osobę od zawarcia umowy wadium przepada na rzecz sprzedającego. Zastrzega się prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

G-3297

Syndyk Przedsiębiorstwa Przemysłu Mięsnego w Słupsku w upadłości

ogłasza II przetarg nieograniczony na sprzedaż własnościowego prawa do lokalu użytkowego o powierzchni 157,68 m² położonego w zasobach Spółdzielni Mieszkaniowej „Dom nad Stupią” przy ul. Frąckowskiego nr 13 w Słupsku.

Lokal przeznaczony jest na działalność handlową.

Cena wywoławcza netto wynosi 114 860 (sto czternaście tysięcy osiemset sześćdziesiąt złotych). Przetarg odbędzie się dnia 19.09.1996 r. o godz. 11 w siedzibie Przedsiębiorstwa w Słupsku przy ul. Lutosławskiego 18/19.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie w kasie Przedsiębiorstwa wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej najpóźniej do rozpoczęcia przetargu. Wadium podlega przepadkowi w razie uchylenia się oferenta wygrywającego przetarg od zawarcia umowy nabycia lokalu.

Sprzedający zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

G-3305

Zaprenumeruj „Głos Pomorza”
weźmiesz udział w losowaniu cennych nagród

Józefina Przyszłość przestaje być zagadką...
Pellegrini Słynna autorka książki „Czytanie losu”
0-700 711 484
21 Baran 22 Byk 23 Bliźnięta 24 Rak 25 Lew 26 Panna 27 Waga 28 Skorpion 29 Strzelec 30 Koziorożec 31 Wodnik 32 Ryby 33
HOROSKOP NUMEROLOGICZNY Oto jak policzyć Twój numer: Twoja data urodzenia, np.: 1996.01.07 1+9+9+6+0+1+0+7=33, 3+3=6 Wynik to Twój szczęśliwy numer! ZADZWOŃ 0-700 71 484 Po raz pierwszy w Polsce!
JASNOWIDZ TAROT 0-700 714 83 0-700 714 81
WPI, s.p. 00-963 Warszawa 81, 0-800 20003, Musisz mieć 18 lat, 3,70 zł/min, z VAT (37 022)

Zarząd Budynków Komunalnych w Słupsku

ogłasza przetarg nieograniczony na dokonywanie przeglądów instalacji gazowych w administrowanych przez nas budynkach. Przeglądy te wykonywane być muszą zgodnie z wytycznymi wykonywania przeglądów z dnia 6.05.95 r. wydanymi przez Główny Urząd Nadzoru Budowlanego.

W ofercie należy podać proponowaną cenę za dokonanie przeglądu jednego lokalu mieszkalnego bez prób szczelności i bez opinii kominiarskiej oraz cenę za dokonanie uproszczonej próby szczelności w lokalu.

Warunki przetargu wraz z projektami umów są do odbioru w ZBK przy ul. Tuwima 4 w Słupsku w pokoju nr 3 w godz. od 7 do 9.

Oferty należy składać do dnia 19.09.1996 r. do godz. 10 w sekretariacie ZBK przy ul. Tuwima 4 w Słupsku.

Otwarcie ofert nastąpi dnia 19.09.1996 r. o godz. 12 w siedzibie ZBK przy ul. Tuwima 4 w Słupsku.

Szczegółowych informacji udziela Jan Kisiel w biurze ZBK przy ul. Tuwima 4 w Słupsku, pokój nr 3 od poniedziałku do piątku w godzinach 7–9, tel. 252-22 w. 330.

G-3306

GŁOS POMORZA

Redaktor naczelny: ANDRZEJ MIELCAREK
telefon 42-26-93
telefax 42-33-09

ADRES REDAKCJI: ul. Zwycięstwa 137-139, 75-604 Koszalin; kierownik redakcji Mirosław Węglewicz: 42-42-08; sekretarz redakcji Roman Wojcieszak: 42-42-08; dział sportowy: 42-51-14; dział łączności z czytelnikami (godz. 9.30-16): 42-50-05; dziennikarze: 42-24-95; 42-44-10.
Oddział redakcji w Słupsku: al. Sienkiewicza 20; kierownik redakcji Zbigniew Majerowski: tel./fax 42-51-95; sekretarz redakcji Anna Czerny-Marecka 42-51-95; dziennikarze: 42-24-56, 42-43-81; 42-39-12
Pozostałe oddziały redakcji: Bytów (Krzysztof Sławiński, tel./fax 0-593-2897); Kołobrzeg (Piotr Pasikowski, tel./fax 278-55, 422-84); Lębork (Andrzej Radajewski, tel./fax 0-59-625588); Miastko (Konrad Remelski, tel./fax 0-595-3572); Szczecinek (Grzegorz Szczepański, tel./fax 403-11).

BIURO PROMOCJI I REKLAMY Koszalin tel. 42-51-01, fax 42-51-40, 42-22-91, Słupsk tel. 42-66-08

WYDAWCA: Koncern Wydawniczy „Forum” Spółka z o.o., ul. Zwycięstwa 137-139, 75-604 Koszalin, prezes: tel./fax 42-51-40.
Druk: Prasowe Zakłady Graficzne, Spółka z o.o. w Koszalinie, ul. A. Lampego 18/20.
Rekopisów nie zamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie również prawo skracania i redakcyjnego opracowywania tekstów nie zamówionych.

